

# MAUERSEGER

Bürgerinformation für Abenberg – Bechhofen – Beerbach – Dürrenmungenau – Ebersbach – Kapsdorf  
Kleinabenberg – Obersteinbach – Wassermungenau



## Rathaus - Information



### Rathaus Öffnungszeiten

Mo-Fr	08:00 - 12:00 Uhr
Do	13:30 - 18:00 Uhr

Stillaplatz 1 + 3, 91183 Abenberg  
Telefon 09178 9880 - 0  
Fax 09178 9880 - 80  
Email [info@stadt-abenberg.de](mailto:info@stadt-abenberg.de)  
Internet [www.abenberg.de](http://www.abenberg.de)

Derzeit ist das Rathaus normal geöffnet. Sie können die Öffnungszeiten ohne Termin wahrnehmen.

### Telefonnummern der Mitarbeiter des Rathauses:

Bitte wählen Sie die Tel.Nr. 09178 9880 - ... plus die jeweilige Durchwahl. Danke.

Bürgermeisterin	Susanne König	-10
Vorzimmer,	Simone Endner	-11
Mauersegler	Claudia Schneider	-12
Veranstaltungen	Hannelore Hofgräff	-25
Stadtmarketing,	Renate Hager	
Seniorenbeauftragte		
Kasse	Ingrid Greß	-60
	Susanne Gentele	-61
Hauptverwaltung		
Friedhof, Gewerbe,	Heidi Berger	-50
Ordnungsamt,	Rina Körmer	-52
Standesamt,	Marlene Meyer	-53
Einwohnermelde-	Anja Arnold	-54
amt, VHS		
Bauverwaltung	Max Wechsler	-40
	Gudrun Leng	-41
	Lisa Decker	-42
	Katrin Leichmann	-43
Kämmerei	Bernd Riepel	-30
	Margit Gracklauer-Schwab	-31
	Dietrich Sommerfeld	-32

### Defibrillator-Standorte:

Bürgerhaus, Stillaplatz 3, Abenberg  
DJK Abenberg, Asbacher Weg 5, Abenberg  
Golfclub Abenberg, Am Golfplatz 19, Abenberg  
Fries Beef Saloon, Hauptstraße 23, Wassermungenau

### Stadtbücherei

Spalter Straße 1, 91183 Abenberg  
Telefon 09178 99 78 26  
Mittwoch 16:00 - 18:00 Uhr  
Freitag 15:00 - 18:00 Uhr  
Sonntag 10:00 - 11:30 Uhr

## Wichtige Rufnummern

Polizei	110
Feuerwehr	112
Rettungsdienst	112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
Apotheken-Notdienst	0800 00 22 833
Zentraler Notruf um Karten zu sperren	116 116
Gift-Notruf-Zentrale	089 19240
Telefon - Seelsorge	0800 111 0 111 (ev.) 0800 111 0 222 (kath.)
Kinder- und Jugend-Telefon des Vereins "Nummer gegen Kummer e.V."	116 111
WhatsApp-Krisenchat für Kinder und Jugendliche des Landratsamtes Roth	0159 04219877
Hilfe für Frauen in Not Frauenhaus Schwabach	09122 98 20 80
Hilfetelefon sexueller Missbrauch des Vereins "N.I.N.A. e.V." (Nationale Infoline, Netzwerk und Anlaufstelle zu sexualisierter Gewalt an Mädchen und Jungen)	0800 22 55 530 kostenlos, anonym
Hilfetelefon für Opfer von Kriminalität und Gewalt des Vereins "Weißer Ring"	116 006
N-Ergie - Stromnotruf	01802 713538
Telekom - Servicehotline	0800 330 10 00
Fahrplanberater VGN	0911 270 75 99
Rufbereitschaften Trinkwasserversorgung:	
Reckenberg Gruppe	09831 678 10
Heidenberg Gruppe	09178 864
Stadt Abenberg	09178 998 17 28

### Impressum

Herausgeber, Grafik, Layout:  
Stadt Abenberg, Stillaplatz 1 + 3, 91183 Abenberg;  
E-Mail: [mauersegler@stadt-abenberg.de](mailto:mauersegler@stadt-abenberg.de)  
Erscheinungsweise monatlich, 2.480 Exemplare,  
Verteilung kostenlos an alle Haushalte

**Nächste Ausgabe: Anfang Juli 2022**

**Redaktionsschluss: 22. Juni 2022**

Druck: Druckerei Fuchs/Spalt

Textbeiträge geben grundsätzlich die Meinung des Verfassers und nicht die der Redaktion wieder. Der Verfasser stellt uns frei von urheberrechtlichen Ansprüchen, die von ihm vorher rechtsverbindlich abzuklären sind. Dieses Mitteilungsblatt ist politisch unabhängig. Die Weiterverarbeitung der Inhalte dieses Blattes ist untersagt.

# Grußwort

**Sehr geehrte Mitbürgerinnen,  
sehr geehrte Mitbürger,**

das gesellschaftliche Leben hat uns wieder! Einige Mitbürgerinnen und Mitbürger kamen auf mich zu und meinten „Fast ein bisschen viel los momentan, ist man gar nicht mehr gewohnt.“ Stimmt, aber schön ist es schon. Lassen Sie uns diese Zeit zusammen genießen.

Das **Stadtfest** konnte nach zweijähriger Pause dieses Jahr wieder stattfinden und war ein voller Erfolg. Mich erreichen nur positive Rückmeldungen. Mein besonderer Dank gilt allen tatkräftigen Unterstützern in all unseren Vereinen, Verbänden und Organisationen, die durch ihr Engagement zum Gelingen unseres Stadtfestes beigetragen haben. Ohne Euch wäre unser Stadtfest nicht das, was es ist - Danke. Eine Doppelseite mit Fotoimpressionen finden Sie auf den Seiten 12 und 13.

Die **Ausstellung anlässlich des 950-jährigen Stadtjubiläums** kann im Rathaus und Bürgerhaus noch bis zum Stillafest am 17. Juli zu den regulären Öffnungszeiten besucht werden. Mein herzlicher Dank gilt Horst und Helmut Binder für die Konzeption und Umsetzung der Ausstellung. Das Ende der Ausstellung möchten wir mit einer kleinen Feier begehen, einer Finissage, zu der ich Sie alle herzlich einlade: **17. Juli um 18:00 Uhr im Bürgersaal**. Franz Kornbacher hat angekündigt, zu diesem Termin 1000 Jahre Stadt- und Burrgeschichte in 10 Minuten zusammenzufassen. Wir dürfen also gespannt sein.

Anlässlich unseres Stadtjubiläums haben wir die **‘Abenberger Gewandnadel’** herausgegeben. Die Gewandnadel ist viel mehr als ein Erkennungszeichen, sie kann zwar bei uns im Rathaus käuflich erworben werden, wird aber in der Regel als Zeichen der Anerkennung verliehen, für besondere Leistungen, Verdienste oder lange Zugehörigkeitsjahre. Die Gewandnadel ist auch mehr, als nur ein Anstecker, sie ist ein kleines, modernes Kunstobjekt, in Handarbeit hergestellt, in den Farben unserer Stadt, rot und gelb. Mein herzlicher Dank gilt Inge Bayer, die die letzten Tage und Wochen ihre Klöppelkunst auf die Anfertigung von Abenberger Gewandnadeln konzentriert hat. Eine der ersten Gewandnadeln konnte ich kürzlich unserem Alt-Bürgermeister Richard Biegler überreichen.

In der Heftmitte finden unsere Kinder unser diesjähriges **Ferienprogramm** zum Heraustrennen, Seiten 29 - 32. Wir haben - Dank unserer Vereine - wieder ein vielfältiges Angebot zusammenstellen können, sicherlich ist für jeden Geschmack etwas dabei.

Eine Übersicht zu den Veranstaltungen der nächsten Wochen finden Sie auf Seite 15.

An alle, aber speziell an die **Dürrenmungenauer\*innen: Am Sonntag, den 19. Juni, um 14:00 Uhr, weihen wir mit einem gemeinsamen Gottesdienst den neuen Spielplatz ein**. Anschließend gemütliches Beisammensein. Für das leibliche Wohl sorgen die Dürrenmungenauer Vereine.

Ich wünsche Ihnen schöne Pfingsten.

Ihre Susanne König  
Erste Bürgermeisterin, Stadt Abenberg



# Bericht aus dem Stadtrat

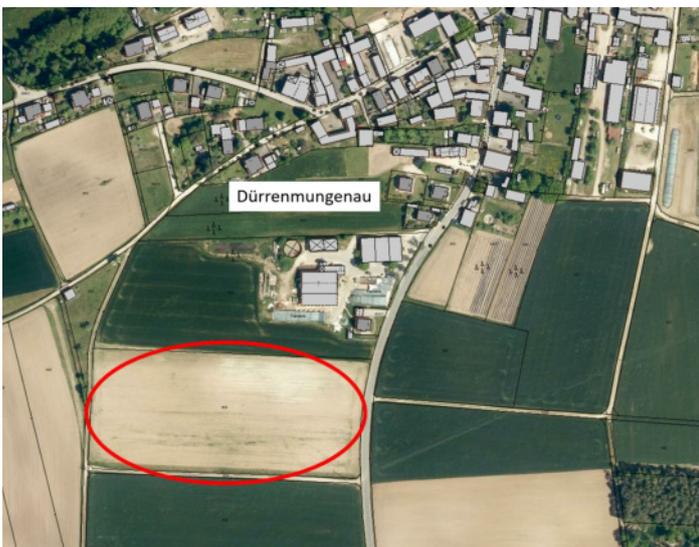
## Sehr geehrte Mitbürgerinnen und Mitbürger,

im Folgenden finden Sie die Bekanntgaben aus dem nicht-öffentlichen Teil der Stadtratssitzung vom 25.04.2022, meinen Bericht zu den öffentlichen Tagesordnungspunkten der Stadtratssitzung vom 30.05.2022 sowie zu den öffentlichen Tagesordnungspunkten des Bau-, Umwelt- und Betriebsausschusses vom 02.06.2022. Um eine bessere Übersichtlichkeit zu gewährleisten, erfolgt die Darstellung nach Themen, nicht nach Terminen.

### Folgenden Bauanträgen wurde zugestimmt:

- Bauantrag zum Anbau und Umbau des 1. Geschosses auf dem Grundstück Fl.Nr. 133/4 der Gemarkung Wassermungenau (Birkenweg 2)
- Bauantrag zum Neubau eines Einfamilienhauses auf dem Grundstück Fl.Nr. 726/21 der Gemarkung Wassermungenau (Kornring 12)
- Bauantrag zum Neubau eines Einfamilienhauses auf dem Grundstück Fl.Nr. 919/3 der Gemarkung Abenberg (Waldstraße 16)
- Bauantrag zur Errichtung einer Terrassenüberdachung auf dem Grundstück Fl.Nr. 906/8 der Gemarkung Abenberg (Hochreuthstraße 21)
- Bauantrag zur Errichtung einer Doppelgarage auf dem Grundstück Fl.Nr. 308 der Gemarkung Abenberg (Steinweg 19)

Besondere Beachtung verdient meines Erachtens der Bauantrag zum Neubau eines Alpaka-Bauernhofs auf dem Grundstück Fl.Nr. 604/0 der Gemarkung Dürrenmungenau (Dorfstraße).



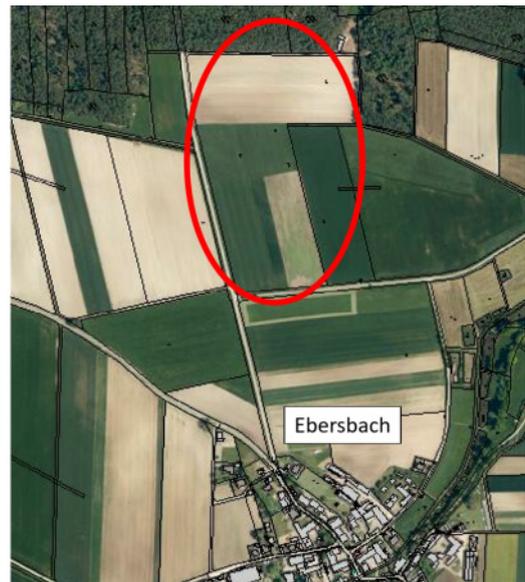
Hier soll ein Alpaka-Bauernhof entstehen, mit Café und Hofladen

### Bauleitplanung: Großflächenphotovoltaikanlage Ebersbach; frühzeitige Behörden- und Öffentlichkeitsbeteiligung zur Änderung des Flächennutzungsplanes sowie zur Änderung des Bebauungsplanes

Der Stadtrat der Stadt Abenberg nimmt Kenntnis vom a) Vorentwurf zur 26. Änderung des Flächennutzungsplanes und vom b) Vorentwurf des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 33. Das heißt: Grundstück Fl.Nr. 60 der Gemarkung Ebersbach mit einer Fläche von ca. 7,59 ha.

Der Stadtrat der Stadt Abenberg beschließt die frühzeitige Behörden- und Öffentlichkeitsbeteiligung.

Die 26. Änderung des Flächennutzungsplanes sowie die Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 33 „Sondergebiet Großflächenphotovoltaikanlage“ erfolgt im Parallelverfahren.



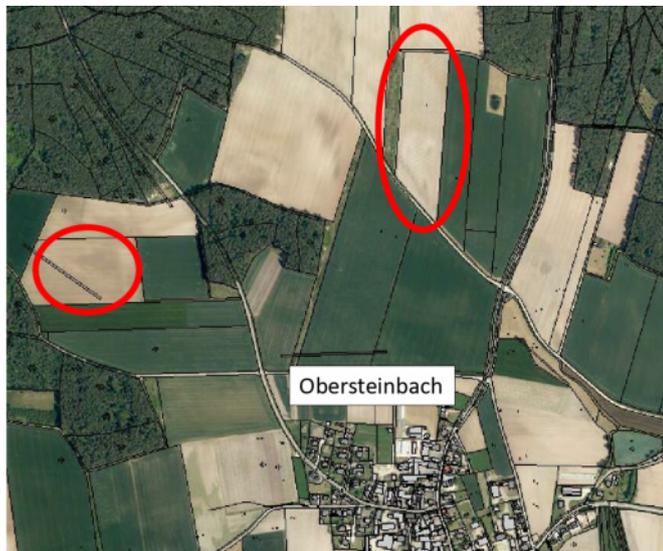
### Bauleitplanung: Großflächenphotovoltaikanlagen Obersteinbach, frühzeitige Behörden- und Öffentlichkeitsbeteiligung zur 28. Änderung des Flächennutzungsplanes sowie zur Änderung des Bebauungsplanes

Der Stadtrat der Stadt Abenberg nimmt Kenntnis vom a) Vorentwurf zur 28. Änderung des Flächennutzungsplanes und vom b) Vorentwurf des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 35. Das heißt: Zwei Grundstücke mit einer Fläche von 6,17ha (Fl.Nr. 543 mit 2,95 ha und Fl.Nr. 69 mit 3,22 ha jeweils Gemarkung Obersteinbach).

# Bericht aus dem Stadtrat

Der Stadtrat der Stadt Aabenberg beschließt die frühzeitige Behörden- und Öffentlichkeitsbeteiligung.

Die 28. Änderung des Flächennutzungsplanes sowie die Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 35 „Sondergebiet Großflächen-photovoltaikanlage“ erfolgt im Parallelverfahren.



## **Wohnbaugebiet 'Im Eichenbühl', Wassermungenau: Satzungsbeschluss**

Der Stadtrat der Stadt Aabenberg nimmt Kenntnis vom Ergebnis der Auslegung.

Durch die öffentliche Auslegung und Beteiligung der Träger öffentlicher Belange/Nachbargemeinden haben sich keine Änderungen des vorliegenden Entwurfes ergeben, die eine nochmalige Auslegung erforderlich machen. Der Stadtrat der Stadt Aabenberg beschließt den Bebauungsplan Nr. 14 für das Wohnbaugebiet „Im Eichenbühl“ im Ortsteil Wassermungenau gemäß § 10 Abs. 1 BauGB als Satzung.



## **Spenden/Zuwendungen, I. Quartal 2022**

Der Stadtrat der Stadt Aabenberg nimmt die im I. Quartal 2022 eingegangenen Spenden zur Kenntnis und genehmigt diese. Die Spenden wurden im Sachverhalt erläutert. Die Gesamtsumme der Geld- und Sachspenden im I. Quartal 2022 beläuft sich auf 5.665,83 €.

## **Grund- und Mittelschule Schulhaus Aabenberg**

Ich berichtete bereits im Mauersegler Nr. 20 (Mai 2022, Seite 6/7) über verschiedene Reparaturarbeiten, die durchgeführt werden müssen: Brandschutztüren, Pausenhof-Unterdecke, Dachfenster. Des Weiteren muss die Lüftungsinstallation für die Turnhalle erneuert werden. Daher vergibt der Stadtrat der Stadt Aabenberg den Auftrag für die Lüftungsinstallation für die Turnhalle im Schulhaus Aabenberg auf der Grundlage des Angebotes vom 04.04.2022 an die Firma List GmbH, Aabenberg.

## **Schulhaus Aabenberg und Schulhaus Wassermungenau: Glasfaser**

Eine schnelle Internetverbindung ist für den Schulbetrieb unabdingbar, nicht nur in Zeiten von Distanzunterricht (Corona).

Der Stadtrat der Stadt Aabenberg vergibt den Auftrag zur Errichtung der Glasfaseranbindungen an die Grund- und Mittelschule Aabenberg (d.h. Schulhaus Aabenberg und Schulhaus Wassermungenau) auf Grundlage des Angebotes vom 31.03.2022 an die Deutsche Telekom GmbH, Public Sector - Länder und Kommunen, Dingolfinger Str. 1-15, 81673. Die Maßnahmen werden durch den Freistaat Bayern gefördert; in Höhe von 90% der Baukosten bzw. maximal 50.000,00 € brutto.

In einer Sondersitzung am 01.06.2022 wurde der Haushalt 2022 verabschiedet. Einen ausführlichen Bericht hierzu lesen Sie in der Juli-Ausgabe unseres Mauerseglers.

*Ihre Susanne König*

Die nächste Stadtratssitzung findet am Montag, den 25. Juli 2022 um 19:30 Uhr im Bürgersaal, Bürgerhaus, Stillaplatz 3, Aabenberg statt.

Wir haben Lösungen!

Gelenkschmerzen

Muskelschmerzen

Bandscheibenvorfall

Bewegungseinschränkung

Arthrose / Rheuma

Karpaltunnelsyndrom

Fersensporn

Tennisellenbogen

und vieles mehr



**Jochen Junker**  
zertifizierter  
Liebscher&Bracht Therapeut  
Sportphysiotherapeut  
Muskel & Faszien Spezialist



**ROTH**  
Münchener Straße 47  
Termine unter:  
09171 - 98 10 360

**ABENBERG**  
Stillaplatz 7  
Termine unter:  
09178 - 99 88 780

[www.schmerzfrei.praxis.com](http://www.schmerzfrei.praxis.com)

REZEPT DES MONATS:  
Erdbeer-Pops



**Einkaufszettel:**

- 1 Pck. HENGLEIN Hefeteig
- 40 g Erdbeermarmelade
- 40 g Frischkäse
- 12 Erdbeeren
- 12 Holzspieße

**Zubereitung:**

1. Hefeteig entrollen und dünn mit Frischkäse und Erdbeermarmelade bestreichen.
2. Teig aufrollen, anschließend zu 2 cm breiten Streifen schneiden und die Schnecken auf das Backblech legen.
3. Im vorgeheizten Backofen bei 180°C ca. 15-20 Min. goldbraun backen. Nach dem Abkühlen zusammen mit den Erdbeeren auf die Holzspieße stecken.



MEHR  
REZEPTE

**HENGLEIN**

Samstags  
geöffnet

ERDAUSHUB- UND BAUSCHUTTDEPONIE  
**Köppel**  
SANDGRUBE · BAUSCHUTTRECYCLING · HUMUS

**Immer auf Lager:** Sand - Kies - Mineralbeton - Splitte - Schotter  
Humus - Zertifizierte Recyclingmaterialien  
**Annahme von:** Bauschutt und Bodenaushub

Keine Transportmöglichkeit? Unsere befahrbaren Container erleichtern Ihnen das be- oder entladen. Mit unseren Kipper und Kran-LKW liefern wir Ihnen sämtliche Materialien lose, mit Greifer oder im Big Bag oder holen Ihr Material ab. Sprechen Sie uns an. Wir finden die passende Lösung für Ihr Bauvorhaben.

**Ab sofort NEU bei uns**

Frischbeton (erdfeucht) aus unserer **BETONTANKSTELLE**, bereits ab 0,15 m<sup>3</sup> auf Knopfdruck für Ihr Bauvorhaben.

- Schnell, einfach, unkompliziert
- Kein Säcke schleppen und Verpackungsmüll
- Für jede Anwendung die passende Sorte
- Mit Verzögerer bis 3 Stunden verarbeitbar
- Vollautomatische Bedienung
- Für Privat und Gewerbe
- Samstags geöffnet
- für Baumaßnahmen im Garten- und Landschaftsbau, Straßen- und Tiefbau, z. B. Rabatten setzen, Zaunbau, Pflasterarbeiten, .....



**Öffnungszeiten:** Montag - Donnerstag 7.00 - 17.00 Uhr  
Freitag 7.00 - 16.00 Uhr Samstag 8.00 - 12.00 Uhr

Anschrift Deponie: Neumühler Straße, 91183 Abenberg - Bechhofen  
Deponie Tel. 09178/5432 Büro 09178/245 Fax 09178/5528  
Mail: [deponie@koepfel-abenberg.de](mailto:deponie@koepfel-abenberg.de) [www.koepfel-abenberg.de](http://www.koepfel-abenberg.de)

# Gewerbetreibende im Portrait

## Sissi Oettl - Familienberatung - Trageberatung und Babykurse

### Abenberg und Umgebung

von Susanne König



Heute heißt es: Auf einen Kaffee mit Sissi Oettl. Die 25-jährige Abenbergerin lebt mit ihrem Mann Michael und ihren beiden Kindern, Emelie (4) und Finn (2) im Elternhaus im Habichtsweg.

Sissi Oettl besuchte die Mädchenrealschule und schloss 2015 eine Lehre zur Bankkauffrau ab. Sie hatte in ihrem Beruf im Wirtschafts-/Finanzsektor durchaus Freude, aber so richtig 'Zuhause', beruflich angekommen, fühlte Sie sich dort nicht.

Als Sie selbst das erste Mal Mutter wurde, kam Sie in Kontakt mit dem Thema 'Tragen', statt Kinderwagen. Sie war von den aufgezeigten Vorteilen überzeugt: Durch viel Körperkontakt spürbare Wärme, Nähe und Geborgenheit fürs Kind, positive Unterstützung für die Entwicklung der kindlichen Wirbelsäule und Hüfte beim aufrechten Tragen. Sie probierte es aus,... und scheiterte an zu vielen verschiedenen Anbietern und Modellen, unterschiedlichen Trage-techniken, v.a. an der fehlenden persönlichen Beratung. Also, erstes Kind, Kinderwagen.

Als ihr zweites Kind geboren wurde stellte Sie fest, wie die meisten Mütter in dieser Situation, dass ihr immer irgendwie ein, zwei Hände am Körper fehlen, um den Alltag mit zwei kleinen Kindern so zu gestalten, wie man sich das vorstellt. Das 'Tragen' wurde wieder Thema. Diesmal holte Sie sich allerdings Unterstützung und ließ sich in einem persönlichen Termin von einer Trageberaterin umfassend informieren. Diesmal war alles leicht, die passende Trage wurde schnell gefunden und die relevanten Kniffe beim Binden der Trage rasch gelernt.

Sissi Oettl war begeistert, so sehr, dass sie anderen Müttern und Vätern das Tragen gerne näherbringen wollte. Sie machte eine Ausbildung zur Trageberaterin bei einer renommierten Trageschule. Seither berät Sie Interessierte in Workshops und Einzelterminen, immer Hersteller-unabhängig.

Zudem bildete Sie sich in 'Bindungs- und Bedürfnisorientierter Erziehung' weiter und fand eine berufliche Heimat bei [www.einfach-eltern.de](http://www.einfach-eltern.de). Sie ist Kursleiterin für verschiedene Baby- und Kleinkindkurse. Interessant, da auf den ersten Blick recht ungewöhnlich, fand ich das Kursangebot 'MiniSigns®', bei dem man sich der Gebärdensprache bedient, um die Kommunikation zwischen Mutter und Kind anzureichern. Sissi Oettl erläutert: „Jede Mutter kennt die Situation: Das Kind kann noch nicht (richtig) sprechen und zeigt auf einen Bereich, in dem viele Dinge erkennbar sind, z.B. am Spielplatz, da sind Bäume, verschiedene Spielgeräte, andere Kinder, etc. Die Mutter kommentiert die Geste. 'Ah, ja, ein schöner Baum', das Kind schüttelt den Kopf. Zweiter Versuch 'Ah, du meinst die Schaukel', Kind schüttelt wieder den Kopf. Dies geht gelegentlich so lange, bis Mutter oder Kind enttäuscht aufgeben oder das Kind vor Wut schäumt. Die Gebärdensprache kann für die Kleinkinderzeit eine wertvolle Brücke sein.“



Spannend. Man fängt mit 5 - 10 Gebärden an, je nach Fokus des Kindes werden diese dann erweitert. So erlernen beispielsweise manche Kinder eine Vielzahl an Gebärden für unterschiedliche Baufahrzeuge oder Tiere. Ich erfahre, dass die Gebärdensprache ebenso differenziert ist wie die 'normale' Sprache. Hätte ich nicht gedacht.

Also, liebe Eltern von sehr jungen Kindern, bei Sissi Oettl seid ihr richtig, wenn ihr euch für eine Trageberatung oder Babykurse interessiert.





**Bayerisches Rotes Kreuz** | Kreisverband Südfranken

**Jetzt vier Wochen lang kostenlos testen!**  
Alle Infos unter Tel.: 09141 8699-0 oder [www.kvsuedfranken.brk.de](http://www.kvsuedfranken.brk.de)

**Hausnotruf.**  
Bunter, sicherer, unbeschwerter.  
Tel. 09141 8699-0 · [www.kvsuedfranken.brk.de](http://www.kvsuedfranken.brk.de)



Trageberatung & Babykurse

**BabySteps**

In Schwabach, Roth & Umgebung

ab sofort buchbar  
Ich freu mich auf euch!

*Sissi Oetl*  
Familienbegleitung

[www.sissioettl.de](http://www.sissioettl.de)  
[info@sissioettl.de](mailto:info@sissioettl.de)  
0151 - 19784561  
91183 Abenberg



**Baumpflege Gehringer**

91183 Abenberg  
0163 / 85 68 762  
[baumpflege.gehringer@t-online.de](mailto:baumpflege.gehringer@t-online.de)

**Unsere Leistungen:**

- + ZTV-Baumpflege
- + Gartenpflege
- + Gartenteiche und Wasserläufe
- + Hecken- und Sträucherpflege
- + Pflege- und Kronenschnitt
- + Kronensicherung
- + Baumfällung
- + Sturmschäden- und Schneebruchbeseitigung
- + Beseitigung von Eichenprozessionsspinner



**KREHAARTIV**  
IHR FRISEUR

Am Anger 7  
91183 Abenberg / Wassermungenau  
Telefon: 09873 976178

**Öffnungszeiten**  
Mo - Do: 08:00 Uhr - 12:00 Uhr  
Freitag: 08:00 Uhr - 17:00 Uhr  
(Termine nur nach telefonischer Vereinbarung)



**Kunst**  
für Büro - Praxis - Hotel  
[haus-der-bilder.de](http://haus-der-bilder.de)

Haus der Bilder  
Spalter Straße 5  
91183 Abenberg  
Tel. 09178/393

**Bestattungen Abendröte**

*Wenn helfende Hände gebraucht werden...*



*... sind wir für Sie da!*

**Meisterbetrieb**

Schwabacher Straße 5  
91183 Abenberg

**Tel. 09178 | 99 83 980**

[info@bestattungen-abendroete.de](mailto:info@bestattungen-abendroete.de)  
[www.bestattungen-abendroete.de](http://www.bestattungen-abendroete.de)

**Jederzeit für Sie erreichbar!**

Bestattungs-Vorsorg  
Erd-, Feuer-, See-,  
Diamant-,  
Kristallbestattungen



**Stuck Martin** GmbH  
Meisterbetrieb  
91183 Abenberg

Ausführung sämtlicher  
Putz- und Stuckarbeiten,  
Innenputz, Außenputz,  
Vollwärmeschutz,  
Trockenbau

Barthelmesauracher Str. 19  
Tel. 09178 / 904680  
Fax 09178 / 904681  
[www.stuck-martin.de](http://www.stuck-martin.de)

*Wir machen Ihnen gerne ein günstiges Angebot*

**BAUUNTERNEHMEN**  
Manfred **FRIEDRICH**  
GmbH & Co. KG



BERATUNG • BAULEITUNG • AUSFÜHRUNG

- Ein- und Mehrfamilienhäuser in Ziegelbauweise
- Individuelle Umbau- und Modernisierungsarbeiten
- Estricharbeiten
- Gestaltung von Außenanlagen
- Setzen von Betonfertigteilen

*Ihr Partner für qualitätsbewusste, preiswerte Bauarbeiten aller Art!*

91183 Abenberg • Telefon 09178/1693  
[www.bauunternehmen-friedrich.de](http://www.bauunternehmen-friedrich.de) • [info@bauunternehmen-friedrich.de](mailto:info@bauunternehmen-friedrich.de)

# Stadt Abenberg

## Einweihung der Skateranlage

### Auf die Rampen fertig los!

Mitte Mai konnte der zweite Abschnitt der neu gestalteten Skateranlage eingeweiht werden. Bürgermeisterin Susanne König und einige Vertreter der Stadtrates freuten sich, dass viele Kinder und Jugendliche gekommen sind, um die neuen Rampen auszuprobieren. Auch vier Profi-Skater waren vor Ort, um einige Tricks mit den Skateboards vorzuführen und natürlich auch Tipps an den Skate-Nachwuchs weiterzugeben.

Strahlender Sonnenschein, Getränke und ein paar Knabberien boten den perfekten Rahmen für die kleine Einweihungsfeier.



Vertreter\*innen des Stadtrates und Erste Bürgermeisterin Susanne König bei der Einweihung der Skateranlage.

## Wassermungenau

### Standortsuche Glascontainer

von Katrin Leichmann

Hinsichtlich der Frage, wo die Glascontainer in Wassermungenau am besten stehen sollten, gibt es unter den Wassermungenauer Mitbürger\*innen unterschiedliche Meinungen.

Aktuell sind wir noch auf der Suche nach einem Standort, der von der Mehrheit der Ortsansässigen befürwortet wird. Wir bitten um Rückmeldung Ihrer Meinung bis zum 30.06.2022 an leichmann@stadt-abenberg.de. Vielen Dank!

## Badeweiher wieder nutzbar

### Schwimmsel wird vorerst nicht wieder eingesetzt

Der ein oder andere wird sich vielleicht in den vergangenen Tagen oder Wochen schon im Abenberger Badeweiher erfrischt haben oder ein paar Runden geschwommen sein. Der Badeweiher ist seit einigen Wochen wieder eingelassen und für den Badebetrieb freigegeben, nachdem er im Frühjahr ausgebaggert wurde, um die Wasserqualität zu verbessern.

Die Schwimmsel, die sich in der Mitte des Badeweihers befand, ist aktuell nicht in Betrieb. Hintergrund: Letztes Jahr war die Schwimmsel ein beliebter Platz für Enten, die mit ihrem Kot für Verunreinigungen gesorgt haben. Wir hoffen, dass das Entfernen der Schwimmsel in diesem Jahr dazu beiträgt, dass sich die Enten einen anderen Aufenthaltsort suchen. Nächstes Jahr planen wir die Badeinsel wieder in Betrieb zu nehmen.

Wir wünschen allen Besuchern und Besucherinnen unseres Badeweihers nun wieder viel Spaß beim Baden und Entspannen!

## FFW Obersteinbach

### Standortsuche für neues FFW-Haus

von Susanne König

Die Freiwillige Feuerwehr Obersteinbach möchte ein neues FFW-Haus bauen (lassen); ein geeigneten Standort wird bereits seit längerer Zeit gesucht; bisher wurde ein optimaler Standort leider noch nicht gefunden.

Daher die Bitte an die Mitbürger\*innen in Obersteinbach: Bitte bringen Sie sich mit Ihren Ideen ein. Wo könnte ein neues FFW-Haus in Obersteinbach Platz finden?

Rückmeldung bitte bis 30.06.2022 an den 1. Kommandanten Christian Zeiner oder an mich direkt, E-Mail: koenig@stadt-abenberg.de. Vielen Dank!

# Stadt Abenberg

## Neue Mitarbeiterin im Rathaus



Renate Hager (Mitte) ergänzt seit 1. Mai 2022 das Rathausteam. Sie übernimmt den Bereich Stadtmarketing, Kultur und Tourismus sowie das Gastschulwesen und die Schülerbeförderung. Heidi Berger (li.) und Bürgermeisterin Susanne König begrüßten sie herzlich im Team der Stadtverwaltung und freuen sich auf die Zusammenarbeit.

## Neuer Mitarbeiter im Bauhof

Mitte Mai hat Daniel Wabel (2. v. l.) im städtischen Bauhof seine Arbeit begonnen. Bauhofleiter



Manuel Burkhardt (2. v. r.), Heidi Berger (re.) und Bürgermeisterin Susanne König hießen Daniel Wabel willkommen und wünschten auch ihm viel Spaß bei seiner Arbeit im Bauhof der Stadt Abenberg.

## Wichtiger Hinweis aus dem Passamt:

von Anja Arnold

Aufgrund eines erhöhten Bestellaufkommens bei Reisepässen, kommt es derzeit zu deutlich längeren Lieferzeiten.

Unsere Empfehlung lautet daher: Beantragen Sie Ihren Reisepass bitte mindestens 8 Wochen vor Ihrer geplanten Reise.

## Willkommenstreffen für ukrainische Geflüchtete

von Heidi Berger

Auf Einladung der Ersten Bürgermeisterin Susanne König trafen sich einige ukrainisch stämmige Landsleute, die wir hier in Abenberg willkommen heißen durften, zu Kaffee und Kuchen in der Bäckerei Rock.



Das Treffen diente dafür, sich gegenseitig kennen zu lernen, Kontakte zu knüpfen und einen gemeinsamen Austausch zu schaffen. Mit dabei waren Frau Aline Liebenberg, Integrationslotsin / Kontaktstelle „für einander“ - Bürger-Engagement Landkreis Roth und Halyna Engelhard, Übersetzerin für die Sprachen deutsch/ukrainisch. Die beiden standen für offene Fragen der Ukrainerinnen und Ukrainer zur Verfügung.

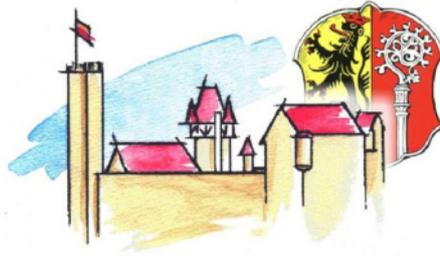
Derzeit sind 42 ukrainische Geflüchtete im Abenberger Gemeindegebiet gemeldet. Die Wohnungen stammen alle von privaten Wohnungsgebern. Der Bedarf ist weiterhin gegeben. Wenn auch Sie eine Wohnung zu aktuellen Mietpreisen zur Verfügung stellen können, können Sie sich per E-Mail [berger@stadt-abenberg.de](mailto:berger@stadt-abenberg.de) oder tel.: 09178 9880 - 50 an die Hauptverwaltung, Heidi Berger wenden. Vielen Dank für Ihre Unterstützung.

## Kreisstraße RH 9 gesperrt

von Gudrun Leng

Die Kreisstraße RH 9 wird im Bereich des Kreisverkehrs Obersteinbach ob Gmünd für den Gesamtverkehr in der Zeit **vom 7. bis 15. Juni 2022 voll gesperrt.**

Die Umleitung des Verkehrs von Abenberg nach Spalt erfolgt über Abenberg - St 2220 - Kreisverkehr "Hergersbacher Kreisel" - B 466 - Wassermungenau - St 2223 - Spalt / Georgensgmünd bzw. umgekehrt.



Die Stadt Abenberg  
(Landkreis Roth, 5.600 Einwohner)  
sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

**Mitarbeiter/in für die Hauptverwaltung (m/w/d)**  
in Teilzeit (10 Std. wöchentlich)

**Ihre Aufgaben:**

- Posteingang und -ausgang; Botengänge
- Bekanntmachungen und örtliche Ermittlungen
- Weitere Aufgaben bleiben vorbehalten

**Ihr Profil:**

- Abgeschlossene kaufmännische Berufsausbildung wäre wünschenswert
- Organisationstalent
- Verantwortungsbewusstsein und Flexibilität
- Kommunikations- und Teamfähigkeit
- Eigeninitiative, sowie ein freundlicher Umgang mit Bürgern
- EDV-Kenntnisse (MS-Office)

**Wir bieten Ihnen:**

Ein interessantes und vielseitiges Aufgabengebiet. Zudem eine leistungsgerechte Vergütung nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD) bzw. im Beamtenverhältnis nach dem Bayerischen Besoldungsgesetz entsprechend Ihrer Qualifikation und Berufserfahrung.

Ihre Bewerbung mit aussagekräftigen Unterlagen richten Sie bitte bis zum

**30.06.2022**

an die Stadt Abenberg, Stillaplatz 1, 91183 Abenberg oder  
per E-Mail an [berger@stadt-abenberg.de](mailto:berger@stadt-abenberg.de)

Wir senden die Bewerbungsunterlagen üblicherweise nicht zurück. Bitte verwenden Sie deshalb nur Kopien. Schwerbehinderte Menschen werden bei gleicher Eignung vorrangig berücksichtigt. Die Stadt Abenberg verfolgt eine Politik der Chancengleichheit.

**Haben Sie noch Fragen:**

Für Auskünfte steht Ihnen die Geschäftsleitung/Personalverwaltung, Frau Berger (Telefonnummer 09178 9880-50 oder E-Mail [berger@stadt-abenberg.de](mailto:berger@stadt-abenberg.de)) gerne zur Verfügung.





Dank an alle,  
die an dem Erfolg des  
Festes 2022  
teilgenommen haben.

## Die einzige 27-Loch Golfanlage in der Region

- Natur genießen rund um die Burg Abenberg
- Öffentlicher 6-Loch-Kurzplatz für Einsteiger
- Golfschule mit regelmäßigen Schnuppertagen und Platzreifekursen
- Restaurant für alle mit großer Sonnenterrasse



**Golfclub Abenberg e.V.**

Am Golfplatz 19 | 91183 Abenberg

Tel. 09178 / 9896-0

E-Mail [info@golfclub-abenberg.de](mailto:info@golfclub-abenberg.de)

[www.golfclub-abenberg.de](http://www.golfclub-abenberg.de)

**ABENBERG. ENTSPANNT**  
*Golfen*

## Robert Bauer

Installateur-Meisterbetrieb

S o n n e

W a s s e r

W ä r m e

**Siemensstraße 10**

**91183 Abenberg**

☎ **09178 9989970**

[kontakt@solarfueralle.de](mailto:kontakt@solarfueralle.de)

### TÄTIGKEITSSCHWERPUNKTE:

- Ehe- und Familienrecht
- Arbeitsrecht
- Verkehrsunfallrecht
- Allg. Zivilrecht



QUALITÄT DURCH  
FORTBILDUNG  
Fortbildungszertifikat der  
Bundesrechtsanwaltskammer

## RECHTSANWALTSKANZLEI

### Regina Köster

Rechtsanwältin und Fachanwältin für Familienrecht

Judengasse 9, 91183 Abenberg, Telefon (091 78) 904642

[www.rechtsanwaltskanzlei-koester.de](http://www.rechtsanwaltskanzlei-koester.de)



**FUGEN HELLER**

alle Fugen aus einer Hand

Heller Markus

*Fugentechnik*

**0152-33652261**

[fugen-heller@gmx.de](mailto:fugen-heller@gmx.de)

Rapotostraße 15

91183 Abenberg

# Veranstaltungen

**10. - 12.06.2022**  
**Kärwa in Kleinabenberg**  
Dorfgemeinschaft Kleinabenberg  
*Kleinabenberg*

**16.06.2022, ab 10:30 Uhr**  
**Tag der offenen Türe**  
Freiwillige Feuerwehr Abenberg  
*Feuerwehrgelände, Windsbacher Str. 20*

**18.06.2022, 18:00 Uhr**  
**Sonnwendfeier**  
Freiwillige Feuerwehr Bechhofen  
*Hirtenbachhalle, Bechhofen*

**19.06.2022, 14:00 Uhr**  
**Einweihung Spielplatz**  
**Dürrenmungenau**  
Stadt Abenberg

**21.06.22, 19:30 Uhr**  
**Jahreshauptversammlung**  
SPD Ortsverein Abenberg  
*Stockschützenheim SVA, Spalter Straße 46*

**24. + 25.06.22**  
**Feuertanzfestival**  
Concertbüro Franken  
*Burg Abenberg*

**25.06.22**  
**Landkreislauf**  
Landratsamt Roth  
*Landkreis Roth*

**29., 30.06. + 03.07.2022**  
**Open-Air-Konzerte**  
Concertbüro Franken  
*Burg Abenberg*

**01. - 03.07.2022**  
**Kärwa in Obersteinbach**  
Kärwaboum und -madli und Freiwillige  
Feuerwehr Obersteinbach

**02.07.2022, ab 14:00 Uhr**  
**75 Jahre TSV Wassermungenau**  
TSV Wassermungenau e.V.  
*Sportgelände TSV Wassermungenau*

**02.07.2022, 19:00 Uhr**  
**Jahreshauptversammlung**  
FFW Ebersbach / Kapsdorf  
*Feuerwehrhaus Ebersbach*

**07.07.2022, 19:30 Uhr**  
**Jahreshauptversammlung**  
Heimatverein Abenberg  
*Restaurant Lavendel, Schweinauer Straße 6*

**08.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Schafkopfrennen**  
Freiwillige Feuerwehr Beerbach  
*Maschinenhalle am Dorfweiher, Beerbach*

**09.07.2022, 20:00 Uhr**  
**Klostersonnade**  
Stadt Abenberg  
*Stillakirche Abenberg*

**09. + 10.07.2022**  
**Dorffest in Beerbach**  
Freiwillige Feuerwehr Beerbach  
*Maschinenhalle am Dorfweiher, Beerbach*

**10.07.2022, 08:00 - 16:00 Uhr**  
**Trödelmarkt**  
Enklers Märkte  
*Altstadt Abenberg und Windsbacher Straße*

## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

auf dieser Seite finden Sie Veranstaltungen der nächsten sechs Wochen in Abenberg und unseren Ortsteilen, die für die Allgemeinheit zugänglich sind. Im online abrufbaren Veranstaltungskalender ([www.abenberg.de](http://www.abenberg.de)) oder auf den jeweiligen Internetseiten der Vereine oder Institutionen finden Sie gegebenenfalls weiterführende Informationen zu diesen Terminen.

## Bitte an die Verantwortlichen in unseren Vereinen/Institutionen:

In dem Ihnen bekannten online-tool können Sie Ihre Veranstaltungen eintragen und aktualisieren. Diese Plattform bildet die Datenbasis für die abgedruckte Terminübersicht im Mauersegler. Bitte halten Sie daher Ihre Online-Termineintragen unbedingt aktuell. Für Rückfragen steht Ihnen Simone Endner unter Tel. 09178 9880 - 11 gerne zur Verfügung. Vielen Dank!

Mit diesem QR-Code gelangen Sie zum Veranstaltungstool:



Wir freuen uns natürlich, wenn Sie nach den Veranstaltungen im Mauersegler darüber berichten. Senden Sie gerne Ihre Beiträge und Bilder an [mauersegler@stadt-abenberg.de](mailto:mauersegler@stadt-abenberg.de).

# Stadtlauf



## Virtueller Abenberger Stadtlauf 2022 - Ergebnisse

von Susanne König

Herzlichen Dank für Eure Teilnahme am virtuellen Abenberger Stadtlauf 2022.

### Vereinspreise:

- Der 1. Vereinsplatz geht mit 356 gelaufenen km an die DJK Abenberg = 500 Euro
- Der 2. Vereinsplatz geht mit 207 gelaufenen km an den DAV Abenberg = 300 Euro
- Der 3. Vereinsplatz geht mit 38 gelaufenen km an den SV Barthelmesaurach = 200 Euro

Herzlichen Dank an die Sparkasse Mittelfranken-Süd und an die Raiffeisenbank Roth-Schwabach eG für die Spende der Vereinspreise.

### Einzelwertungen:

Die vollständige Ergebnisliste finden Sie online: [my.raceresult.com/197230/results](http://my.raceresult.com/197230/results)

Auf der folgenden Seite sind die jeweils ersten drei Platzierungen zu sehen, aufgeteilt nach Laufen/Walken, 15km/10km/5km und männlich/weiblich sowie alle Ergebnisse des Bambini- und Kinder-Laufs.



Bei der Verleihung der Vereinspreise: v.l. Alexander Voitl und Heiko Winter (DAV Abenberg), Beate Laußer und Jörg Haubner (DJK Abenberg), Marco Schneider und Tobias Schneider (SV Barthelmesaurach) und Erste Bürgermeisterin Susanne König.

## Einzelwertungen – die ersten drei Platzierungen

### Männlich

### 5-km-Lauf

### Weiblich

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Heinloth, Luis	DJK Abenberg-Fußball	00:19:41
2.	Schneider, Andreas	SV Barthelmesaurach	00:24:34
3.	Voigt, Justin		00:24:55

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Klupp, Kathrin	DJK Abenberg	00:27:05
2.	Schneider, Claudia	SV Barthelmesaurach	00:27:57
3.	Bayerlein, Anne	DJK Abenberg	00:28:56

### 10-km-Lauf

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Doppelhammer, Andreas	M.O.N.	00:35:01
2.	Prennig, Pascal	Team Fitter Tec	00:36:52
3.	Pfaller, Michael	BRIG	00:38:49

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Müller, Annika		00:39:21
2.	McMillan, Larissa	LG Erlangen	00:45:33
3.	Virzi, Iolanda 	Erdinger Active Team	00:46:45

### 15-km-Lauf

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Gieseler, Dieter	1.FC Kaiserslautern	01:00:29
2.	Schneider, Tobias	SV Barthelmesaurach	01:02:57
3.	Heller, Julian	DJK Abenberg – Fußball	01:09:01

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Dürrbeck, Stefanie	DAV Abenberg	01:32:23

### Bambini-Lauf

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Schubert, Béla	Team Osteo.Sophie	00:02:24
2.	Schmidt, Felix	SV Barthelmesaurach	00:02:46
3.	Heller, Julian	DJK Abenberg – Fußball	01:09:01

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Klupp, Luna	DJK Abenberg	00:01:48
2.	Schneider, Julia	SV Barthelmesaurach	00:02:00
3.	Schubert, Frieda	Team Osteo.Sophie	00:02:24

### Kinder-Lauf

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Zwanzger, Mika		00:01:55
2.	Becker, Lennard	DJK Abenberg	00:02:41
3.	Sup, Daniel 	DJK Abenberg	00:02:43

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Edel, Sandra	DJK Abenberg	00:02:32
2.	Reichenberger, Mira	DJK Abenberg	00:02:38
3.	Pichl, Julia	DJK Abenberg	00:02:43

### 5-km-Walken

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Schlamp, Stefan	DAV Abenberg	00:48:06
2.	Haubner, Jörg	DJK Abenberg – Fußball	00:54:48
3.	Miehling, Georg	DJK Abenberg – Fußball	00:56:59

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Schlamp, Katrin	DAV Abenberg	00:47:18
2.	Winter, Sabine	DAV Abenberg	00:47:36
3.	Hirschinger, Heike Haubner, Sabine Kerling, Viktoria Windisch, Stefanie	DJK Abenberg	00:48:42

### 10-km-Walken

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Noack, Martina		01:33:16
2.	Gehring, Vivian		01:59:00
3.	Bayerlein, Sabrina	DAV Abenberg	02:12:11

### 15-km-Walken

Platz	Name	Verein	Laufzeit
1.	Bayerlein, Hanna	DAV Abenberg	02:36:16

# 44. Abenberger Kloster- Serenade



**Samstag, 09. Juli 2022, 20 Uhr**

in der Stillkirche des  
Klosters Marienburg, Abenberg

**Telemann Orchester  
Nürnberg**

Dirigent:  
Alfred Thieg

Solist:  
Alexandru Duma (Violine)

## Programm

**Wolfgang Amadeus Mozart**  
Divertimento KV 136 D-Dur

**Franz Schubert**  
Rondo für Violine und  
Streichorchester A-Dur D438

**Giacomo Puccini**  
Crisantemi für Streichorchester

**Benjamin Britten**  
Simple Symphony für Streichorchester

**Eintritt 15,- € / 13,- € ermäßigt**

Karten erhältlich bei  
Nahkauf Käßer, Steinweg 2, Abenberg  
Stadt Abenberg, Bürgerhaus, Stillaplatz 3, Abenberg

oder an der Abendkasse

# Grundsteuer-Reform

Das Bundesverfassungsgericht hat die bisherigen gesetzlichen Regelungen zur Bewertung von Grundstücken für Zwecke der Grundsteuer 2018 für verfassungswidrig erklärt. Der Bayerische Landtag hat am 23.11.2021 zur Neuregelung der Grundsteuer ein eigenes Landesgrundsteuergesetz verabschiedet. Von 2025 an spielt der Wert eines Grundstücks bei der Berechnung der Grundsteuer in Bayern keine Rolle mehr. Die Grundsteuer wird in Bayern nicht nach dem Wert des Grundstücks, sondern nach der Größe der Fläche von Grundstück und Gebäude berechnet.

Das bisher bekannte, dreistufige Verfahren bleibt weiter erhalten. Eigentümer\*innen haben eine sog. Grundsteuererklärung abzugeben. Das Finanzamt stellt auf Basis der erklärten Angaben den sog. Grundsteuermessbetrag fest und übermittelt diesen an die Kommune. Die Eigentümer\*innen erhalten über die getroffene Feststellung des Finanzamtes einen Bescheid, sog. Grundsteuermessbescheid. Der durch das Finanzamt festgestellte Grundsteuermessbetrag wird dann von der Kommune mit dem sog. Hebesatz multipliziert. Den Hebesatz bestimmt jede Kommune selbst. Die tatsächlich nach neuem Recht zu zahlende Grundsteuer wird den Eigentümer\*innen in Form eines Bescheids, sog. Grundsteuerbescheid, von der Kommune mitgeteilt. Sie ist ab dem Jahr 2025 von den Eigentümer\*innen an die Kommune zu bezahlen.

Waren Sie am 01.01.2022 (Mit-)Eigentümer\*in eines Grundstücks, eines Wohnobjekts oder Betriebs der Land- und Forstwirtschaft in Bayern? - Dann aufgepasst:

Um die neue Berechnungsgrundlage für die Grundsteuer feststellen zu können, sind Grundstückseigentümer\*innen sowie Inhaber\*innen von land- und forstwirtschaftlichen Betrieben verpflichtet, eine Grundsteuererklärung abzugeben. Hierzu werden Sie durch Allgemeinverfügung des Bayer. Landesamt für Steuern öffentlich aufgefordert.

Für die Erklärung sind die Eigentumsverhältnisse und die tatsächlichen baulichen Gegebenheiten am 01.01.2022 maßgeblich, sog. Stichtag.

Ihre Grundsteuererklärung können Sie in der Zeit **vom 01.07.2022 bis spätestens 31.10.2022** bequem und einfach elektronisch über das Portal ELSTER-Ihr Online-Finanzamt unter [www.elster.de](http://www.elster.de) abgeben.

Sofern Sie noch kein Benutzerkonto bei ELSTER haben, können Sie sich bereits jetzt registrieren. Bitte beachten Sie, dass die Registrierung bis zu zwei Wochen dauern kann.

Sollte eine elektronische Abgabe der Grundsteuererklärung für Sie nicht möglich sein, können Sie diese auch auf Papier einreichen. Die Vordrucke hierfür finden Sie ab dem 01.07.2022 im Internet unter [www.grundsteuer.bayern.de](http://www.grundsteuer.bayern.de), in Ihrem Finanzamt oder in Ihrer Gemeinde. **Bitte halten Sie die Abgabefrist ein.** Selbstverständlich kann die Grundsteuererklärung auch durch Ihre steuerliche Vertretung erfolgen.

Sie haben Eigentum in anderen Bundesländern? Für Grundvermögen sowie Betriebe der Land- und Forstwirtschaft in anderen Bundesländern gelten andere Regelungen für die Erklärungsabgabe als in Bayern.

Weitere Informationen und Videos, die Sie beim Erstellen der Grundsteuererklärung unterstützen sowie die wichtigsten Fragen rund um die Grundsteuer in Bayern finden Sie online unter [www.grundsteuer.bayern.de](http://www.grundsteuer.bayern.de).

Bei Fragen zur Abgabe der Grundsteuererklärung ist die Bayerische Steuerverwaltung in der Zeit von Montag bis Donnerstag von 08:00 - 18:00 Uhr und Freitag von 08:00 - 16:00 Uhr auch telefonisch für Sie erreichbar unter: **089 30 70 00 77**

Wir möchten Sie daher informieren, dass die bayerischen Grundsteuervordrucke in der grauen Variante zum Ausfüllen am PC jetzt auf [www.grundsteuer.bayern.de](http://www.grundsteuer.bayern.de) freigeschaltet sind. Die Grundsteuervordrucke können ausgedruckt, anschließend unterschrieben und ab dem 1. Juli 2022 an das zuständige Finanzamt übermittelt werden. Sie dürfen **nicht handschriftlich ausgefüllt** werden, da dies zu Problemen beim späteren Scannen durch die Finanzverwaltung führen kann. Sofern Steuerpflichtige ihre Erklärungen handschriftlich ausfüllen wollen, können sie die Papier-vordrucke verwenden, die ebenfalls ab dem 1. Juli 2022 in den Finanzämtern sowie den Verwaltungen der Städte und Gemeinden in Bayern zur Verfügung gestellt werden.

Auf unserer Homepage [www.abenberg.de](http://www.abenberg.de) finden Sie ebenfalls weitere Publikationen zur Grundsteuerreform.



Telefon:  
**09178 / 51 74**  
 Büro 9.00-13.00 Uhr  
**09178 / 99 81 00**  
 Handy: 0171/688 6490

## Helmut Pellissier

**Personenbeförderung, UG haftungsbeschränkt**  
 Helmut und Christian Pellissier

- **Dialyse- und Bestrahlungsfahrten**
- **Kur- und Krankenfahrten**
- **Boten- und Kurierfahrten**

**Ihr Taxi für Abenberg und Umgebung**

**Wussten Sie schon, dass Fahrten zu Arztpraxen oder Kliniken mit ärztlicher Verordnung möglich sind und die Kosten von den Krankenkassen übernommen werden?**

**Wir fahren werktags von 6.00 bis 22.00 Uhr oder nach Vereinbarung**

**Bei Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Seite**

Das Fitnesszentrum in Georgensgmünd

**Wir bieten euch:  
 TRAINING, SPAß UND EMOTION**



Auf ca. 1100 m<sup>2</sup> erwartet euch ein Trainingspark von ungefähr 100 Geräten

Die umfangreiche Ausstattung ergänzt ein elektronischer und chipgesteuerter Milon Kraft-Ausdauer-Zirkel

Diverse Kurse finden in unseren Kursräumen von 110 m<sup>2</sup> statt:

Indoorcycling mit den neuesten IC7-Bikes, RückenFit, Yoga, Functional Core, Tabata



**GUTSCHEIN**  
 14 TAGE  
 GRATIS TRAINING



UND VIELES MEHR...

www.fitness-georgensgmund.de  
 Pleinfelder Str. 680, 91166 Georgensgmünd  
 Tel.: 091 72 700 45 69  
 Mail: info@fitness-georgensgmund.de

raiba-roth-schwabach.de

# Einschränkungen wegen **technischer** Umstellung vom 24.06. bis 26.06.2022

Wir schließen uns mit der VR-Bank Mittelfranken West zusammen. Daher kann es im oben genannten Zeitraum zu technischen Einschränkungen bei unseren SB- und Online-Services kommen. Bei Fragen erreichen Sie uns telefonisch unter 09122 1504-444.



Raiffeisenbank  
 Roth-Schwabach eG



RECHTSANWALTSKANZLEI

Hans Ludwig Körner

Tätigkeitsschwerpunkte:

- Verkehrsunfallregulierung
- Forderungseinzug, Inkasso
- Landwirtschafts-, Forst- u. Jagdrecht
- Ehe- und Familienrecht
- Arbeitsrecht

Schloßallee 3, 91183 Abenberg-Dürrenmungenau  
 Tel.: 09873- 976 22 55, Mobil: 01525- 3675198,  
 info@kanzleikoerner.de, www.kanzleikoerner.de

Sprechzeiten: Mo, Mi, Fr, 8.00- 13.00 Uhr - Termine nach Vereinbarung;

**In Abenberg seit über 50 Jahren und auch weiterhin  
 ihr zuverlässiger Ansprechpartner in allen  
 Trauerangelegenheiten - ob Trauerfall, Vorsorge  
 oder Friedhofsangelegenheiten.**

Ältestes Bestattungsinstitut in Roth -SEIT 1962- Familienunternehmen bereits in 4. Generation

**Bestattungs - Institut**

*Paul Gruber*

**Inh. Manfred Gruber - Fachgeprüfter Bestatter**

*In den schwersten Stunden des Abschieds gut begleitet fühlen.*



Richtofenstraße 22 Telefon: 09171 / 97 93 0  
 91154 Roth Fax: 09171 / 97 93 50  
 Mail: info@bestattung-gruber.de

TAG UND NACHT ♦ SONN- UND FEIERTAGE ♦ ERD- UND FEUERBESTATTUNGEN ♦ HAUSBESUCHE

## Burgenstraße-Classics 2022

### Passendes Ambiente auf Burg Abenberg

von Karlheinz Hiltl

Traumhaftes Wetter, traumhafte Autos, traumhaftes Ambiente. Die „5. Burgenstraße-Classics 2022“, organisiert von Noris-Classic-Cars (NCC) und dessen Chef Jan Seidel, startete am Muttertag an einem passenden Ort: Burg Abenberg.

Auf Teilen der Burgenstraße ging es dann über rund 185 Kilometer durch Mittelfranken, vorbei an der Cadolzburg, bis in die Fränkische Schweiz (Pretzfeld) und von dort wieder zurück mit dem Ziel Nürnberg.

Los ging es im Innenhof der malerischen Burg Abenberg. Zuvor gab es ein reichhaltiges Frühstücksbüffet im Burgrestaurant. Abenbergs Bürgermeisterin Susanne König war gekommen, um alle Teilnehmenden herzlich willkommen zu heißen. Beim Anblick der tollen Fahrzeuge ließ sie sich mitnehmen von der Faszination, die von diesen Oldtimer-Raritäten ausgeht. Und von der Begeisterung, welche die Besitzerinnen und Besitzer dieser Autos vermitteln.



### Zweite Ausfahrt

Ursprünglich war es geplant, die Fahrt auf 35 teilnehmende Fahrzeuge zu beschränken. Doch es waren so viele Anmeldungen eingegangen, dass 43 eine Teilnahmezusage erhielten, 41 dann schlussendlich an den Start gingen. Es wird wohl einmalig bleiben, dass diese Ausfahrt am Pfingstmontag, 6. Juni, für die nicht mehr zum Zuge-Gekommenen wiederholt wird.

Die Teilnehmenden machten sich mit Ralleyschild und Roadbook auf den Weg, mussten aber keinerlei Wertungsprüfungen wie bei anderen Oldtimer-Ausfahrten machen. Bei der „Burgenstraße Classics“ handelt es sich nämlich um keine motorsportliche Veranstaltung, welche zur Durchführung eine Sondergenehmigung bedarf, sondern hat ausschließlich familiären Charakter mit touristischen Zielen. So wurde bei der Zeissler-Genuss-Eventgastronomie in Unteraunsbach eine Genießer-Mittagspause eingelegt. Das nächste Ziel war das Merks-Motor-Museum in Nürnberg. Bei einem süßen Nachmittagsnack klang die Veranstaltung aus.



Foto: Karlheinz Hiltl

Bürgermeisterin Susanne König zusammen mit dem Organisator der Veranstaltung, Jan Seidel

## "Müllsammler Dermummerla"

### Opa und Enkel unterwegs für eine saubere Umwelt

von Stefan Loy, Mitarbeiter des Bauhofes

Vor Corona hat sich die Freiwillige Feuerwehr Dürrenmungenau mit tatkräftiger Hilfe der Dorfjugend alle zwei Jahre verpflichtet gefühlt, den arglos weggeworfenen Müll mancher Autofahrer aus dem Graben und vom Straßenrand einzusammeln und fachgerecht zu entsorgen. Nach dem letzten Mal im April 2019 war leider kein „Auftramma dama“ in größerer Gruppe mehr möglich und so fahren Enkel und Opa immer wieder eine Ortsverbindungsstraße rund um Dürrenmungenau mit dem Rad ab, um den Müll zu beseitigen.

Bei schönem Wetter und bevor das Gras zu hoch wird, springen Noah Böhm und Rudi Loy auf ihre Räder. Ausgestattet mit Abfallgreifer, einem selbstgebauten Müll-Pieckser, Säcken und Handschuhen geht es los. Diesmal war der Abenberger Weg bis zur Staatsstraße dran. Die Tage zuvor wurde bereits der Leipersloher Weg, der Schulweg, der Steinbacher Weg und Richtung Beerbach abgefahren.

Man wundert sich was da alles zusammenkommt und nach ein paar Wochen ist wieder was zu finden. Daher der Appell an den sehr kleinen Teil



der Bevölkerung, der das Prinzip der Mülltrennung noch nicht verstanden hat: Entspricht doch bitte eure Fastfood Verpackungen sowie den ganzen anderen Rest an Flaschen, Zeitungen, Folien und Papiere einfach im Hausmüll, im gelben Sack, der Grünen Tonne oder den Glascontainern, die in jeder Ortschaft zugänglich stehen.

Man muss auch die einheimischen in Schutz nehmen, da der Berufsverkehr von Schwabach/Windsbach nach Georgensgmünd/Spalt und auch umgekehrt fließt und an diesen Straßen das meiste zu finden ist, was man leicht in der Tankstelle zum Beispiel kaufen kann.

Man muss auch die einheimischen in Schutz nehmen, da der Berufsverkehr von Schwabach/Windsbach nach Georgensgmünd/Spalt und auch umgekehrt fließt und an diesen Straßen das meiste zu finden ist, was man leicht in der Tankstelle zum Beispiel kaufen kann.

## Whatsapp- und Telefon-Betrüger

### Polizei warnt: Mehr als 50 Fälle in Mittelfranken



In Mittelfranken sind seit Neuestem wieder verstärkt Whatsapp- und Telefonbetrüger aktiv. Und immer wieder sind die Betrüger mit der Masche erfolgreich. In ganz Mittelfranken sind in jüngster Zeit 50 betrügerische Anrufe und Whatsapp-Nachrichten angezeigt worden. Mit gut 25 Fällen war laut einer Mitteilung der Polizei das Nürnberger Stadtgebiet der Schwerpunkt. Betroffen waren aber auch Fürth, Erlangen, Ansbach und Schwabach. In sechs Fällen erbeuteten die Betrüger mittels Whatsapp-Nachrichten rund 13.000 Euro, in einem Fall ließ sich ein falscher Polizist etwa 2.000 Euro aushändigen. Laut Polizei gehen die Betrüger dabei immer auf die gleiche Weise vor: Sie behaupten in den Mitteilungen, per WhatsApp, Sohn oder Tochter des Opfers zu sein, darauf folgt eine Erklärung, warum die Nachricht von einer unbekanntem Telefonnummer verschickt werde. Die Betrüger täuschen dann eine Notlage vor und bitten um eine Geld-Überweisung auf ein Bankkonto. Es handelt sich gewissermaßen um eine Variante des Enkeltricks. Wie die Betrüger an die Handynummern ihrer späteren Opfer gelangen, ist der Polizei augenblicklich nicht bekannt.

Im Zuge dessen warnt die Polizei abermals vor solchen Betrugsmaschen und rät zu folgendem Vorgehen:

- Grundsätzlich sollte Nachrichten von unbekanntem Rufnummern, in denen um eine Geld-Überweisung gebeten wird, misstraut werden!
- Wurde bereits Geld überwiesen, sollte sofort die Bank kontaktiert und eine Rücküberweisung veranlasst werden.
- Stellt sich heraus, dass es sich um einen Betrug handelt, sollte Anzeige bei der Polizei erstattet und der Chatverlauf nicht gelöscht werden!

caritas



## Gemeinsam schaukeln

wir das Leben mit Pflege



Ambulante Pflege – Behandlungspflege – Tagespflege  
Hauswirtschaftliche Versorgung – Mobiler sozialer Hilfsdienst  
Beratung – Pflegehilfsmittel

Seit über 25 Jahren an Ihrer Seite

**Caritas-Sozialstation Abenberg-Spalt e. V.  
mit Tagespflege**

Am Kirchplatz 10, 91174 Spalt  
Telefon 0 91 75 / 6 84  
cs-abenberg-spalt@t-online.de  
www.pflege-abenberg-spalt.de



# Michael Vollmer

## Kfz-Meisterbetrieb

*Ihr zuverlässiger Partner*

Kundendienst und Reparaturen  
aller Fahrzeugmarken  
Unfallinstandsetzung  
HU- und AU-Abnahme im Haus - Klimageservice  
Modernste Fahrzeugdiagnose - Reifenservice  
Neu- und Gebrauchtwagen  
9-Sitzer Busse zu vermieten  
**NEU: AUTOMATIKGETRIEBEÖLSERVICE**



Im Gewerbegebiet 2a 91183 Abenberg  
Tel. 09178-5493 Handy 0171-6171511  
Email: [KFZ-Vollmer@gmx.net](mailto:KFZ-Vollmer@gmx.net)

## Fahrschule

Christian Brandl

5 Fahrlehrer

4x die Woche  
Unterricht!

Unser Fahrschulteam:



Christian



Peter



Harry



Maurice



Doro

Unterrichtszeiten:

Hauptstraße 40, 91174 Spalt  
Montag und Donnerstag von 19.00 bis 20.30 Uhr

Rother Straße 6, 91183 Abenberg  
Dienstag und Mittwoch von 19.00 bis 20.30 Uhr

[fahrschule-brandl@t-online.de](mailto:fahrschule-brandl@t-online.de) • [www.fahrschule-brandl.de](http://www.fahrschule-brandl.de)  
oder jederzeit unter Tel.: 0171/7972669

# DOMEIERS

Stuck- und Fassadenbetrieb GmbH

Verputz- und Stuckarbeiten

Fassadenrenovierung

Dachausbau • Vollwärmeschutz

Kapsdorf 36a • 91183 Abenberg  
Tel. 09178/1611 • E-Mail: [info@domeier-stuck.de](mailto:info@domeier-stuck.de)  
[www.domeier-stuck.de](http://www.domeier-stuck.de)



**Kernbohrungen  
Diamantsägearbeiten  
Brandabschottungen  
uvm...**

### Sie benötigen eine Kernbohrung?

Zur nachträglichen Installation von Abluftsystemen für Dunstabzugshauben, Kaminöfen, Wäschetrockner, Klimaanlage und Garagenbelüftungen sind Kernbohrungen die ideale Lösung. Sie schaffen außerdem Platz und Wege für Heizungsrohre, Versorgungsleitungen und Kommunikationsanlagen.

### Sie benötigen einen Diamantsägeschnitt?

Sie möchten sich von Ihrem alten Balkon trennen, benötigen Tür- und Fensteröffnungen oder brauchen einen Ausschnitt für Ihren neuen Treppenaufgang? Dann kommen unsere Wandsägen zum Einsatz.

**Cutting Express • Inh. Daniel Strobel**

Fasanenweg 18 • 91183 Abenberg • 0175 / 755 666 7  
[info@cutting-express.de](mailto:info@cutting-express.de) • [www.cutting-express.de](http://www.cutting-express.de)

# Vereine

## Förderkreis Historische Burg Abenberg

### Bericht über die Jahreshauptversammlung

von Heidi Berger

Am 5. Mai 2022 fand die Jahreshauptversammlung des Förderkreises Historische Burg Abenberg, geleitet vom Vorsitzenden und Altbürgermeister Werner Bäuerlein, im Abenberger Bürgersaal statt.

Bäuerlein ist zunächst auf die aktuelle Mitgliederentwicklung eingegangen. Aktuell hat der Förderkreis 187 Mitglieder. Seit der letzten Jahreshauptversammlung sind zwölf Mitglieder neu hinzugekommen. Fünf Mitglieder sind leider verstorben und zwei Mitglieder ausgetreten.

Nach den Berichten der Vorstandschaft, des Geschäftsführers des Zweckverbands Burg Abenberg, Ralph Möllenkamp und der Museen-Leiterin Kerstin Bienert, folgten die Neuwahlen der Vorstandschaft und des Kuratoriums.

Alle Vorstands- und Kuratoriumsmitglieder wurden einstimmig gewählt.

#### Neue Vorstandschaft:

- |                  |                                  |
|------------------|----------------------------------|
| 1. Vorsitzende:  | 1. Bürgermeisterin Susanne König |
| 2. Vorsitzender: | Landrat Herbert Eckstein         |
| Schatzmeister:   | Hans-Jürgen Grosser              |
| Schatzmeister:   | Ralf Huber                       |
| Schriftführerin: | Heidi Berger                     |
| Beigeordneter:   | Richard Riepel                   |
| Beigeordnete:    | Kerstin Bienert                  |
| Revisor:         | Eugen Börschlein                 |
| Revisor:         | Alfred Messerer                  |

#### Neues Kuratorium:

- |                |  |
|----------------|--|
| Vorsitzender:  | Karl Freller, MdL  |
| Stellv. Vors.: | Altbürgermeister Werner Bäuerlein  |
| Mitglieder:    | Walter Schnell, Sekunda Geißel, Joseph Heiling, Karlheinz Hiltl, Franz Kornbacher, Rainer Wiedmann, Eva Schultheiß, Jürgen Kuhn, Dr. Annett Haberlah-Pohl, Dr. Sabine Weigand, Gerd Scherm, Dr. Reinhard Greiner, Dr. Adelheid Geck u. Sebastian Ehard |



V.l.: Alfred Messerer, Heidi Berger, Eugen Börschlein, Landrat Herbert Eckstein, Altbürgermeister Werner Bäuerlein, Richard Riepel, Erste Bürgermeisterin Susanne König, Hans-Jürgen Grosser, Landtagsabgeordneter Karl Freller, Ralf Huber und Kerstin Bienert

# Vereine

## AWO Ortsverein Abenberg

### Erster Frauentreff im Jahr 2022

von Annegret Heinrich

Alle Erwartungen wurden übertroffen. 13 Teilnehmerinnen beim ersten Frauentreff im Jahr 2022 im Restaurant „Goldener Stern“ in Abenberg. Für mich als Vorsitzende wirklich eine sehr große Freude, denn das war ein Zeichen, dass sich jeder wieder auf solche Zusammenkünfte freut. Deshalb an dieser Stelle noch einmal meinen herzlichsten Dank an alle. Als Geschenk bekam jede Anwesende von der Vorsitzenden einen Geranienstock sowie Schokolade zum Muttertag. Zur Überraschung aller bekamen wir von unserem neuen Mitglied Frau Doris Gabeli-Ott eine Rose geschenkt.



Nach dem Essen und einem kleinen Gedicht ging es über zum gemütlichen Teil. Wenn es die Pandemie erlaubt, werden die Frauentreffs wieder monatlich stattfinden. Allen Geburtstagskindern wünschen wir alles Gute und unseren kranken Mitgliedern eine gute Besserung.

## Kegelabteilung DJK Abenberg

### Stadtmeisterschaft von 14. Juni - 1. Juli

von Otto Holzschuh



Die Stadtmeisterschaft im Kegeln wurde am 31. Mai von der Ersten Bürgermeisterin Susanne König und einem Teil des Stadtrates eröffnet. Die bereits 2020 begonnene Veranstaltung wurde 2020 Corona bedingt abgebrochen und jetzt wiedereröffnet. Abteilungsleiter Marco Gattu freute sich, dass die Bürgermeisterin die Schirmherrschaft übernommen hat. Danach bedankte sich Susanne König bei der Abteilung, sie habe die Schirmherrschaft sehr gerne übernommen.



Bei der Eröffnung der 2020 abgebrochenen und wieder aufgenommenen Stadtmeisterschaft im Bürgerkegeln. Von links: 2. Jugend-Leiterin Sigrid Förster, 2. Abt. Leiter Michael Oettl, Bürgermeisterin Susanne König, 2. Sportwart Lothar Hofmann, Jugend-Leiterin Marianne Schübel, Sportwart Patrick Walther, die Stadträtin Inge Strobel, Stadtrat Eugen Börschlein, Abt. Leiter Marco Gattu, Stadtrat Jürgen Kuhn und 3. Bürgermeister Jens Meyer.

Teilnehmen können alle Bürger\*innen sowie alle Vereine der Großgemeinde Abenberg mit Ortsteilen. Ausgenommen sind Sportkegler\*innen und auch Mitglieder der Kegelabteilung der DJK Abenberg.

Gespielt wird ab Dienstag, 14. Juni bis einschließlich Freitag, 1. Juli 2022. Spieltage sind Dienstag bis Freitag von 18:30 - 22:00 Uhr oder nach Vereinbarung. Spielfrei sind der Montag und die Wochenenden.

Wie auch die Jahre zuvor wird die traditionelle und bewährte Meisterschaft mit dem unveränderten Modus aufgenommen. Gespielt werden 30 Wurf (15 Volle/15 Abräumen) wie bei den Wettkämpfen der Sportkegler. Neben den Einzelmeisterschaften bei den Damen und Herren, gibt es auch wieder eine Mannschaftswertung. Vier Spieler bilden eine Mannschaft. Die Jugendwertung (alle Jugendlichen bis einschl. 18 Jahre) findet ebenfalls in einer separaten Wertung statt und der Zusatzwettbewerb „Sprint“. Die Meisterschaft beim „Sprint“ erfolgt über 10 Wurf in die Vollen. Die Startzeiten können ab sofort mit dem Sportl. Leiter, Patrick Walther, per E-Mail [patrick\\_walther93@web.de](mailto:patrick_walther93@web.de) oder Tel. 0170 4067856 vereinbart werden.

Am **Dienstag, den 19. Juli erfolgt die Siegerehrung um 19:00 Uhr** in der Kegelstube der DJK Abenberg. Wie immer sind tolle Preise zu gewinnen.

# Vereine

## Sportschützenverein Abenberg

### Jürgen Kuhn neuer Bürgerschützenkönig

von Karlheinz Hiltl



Vor wenigen Tagen fand im Schützenhaus des Sportsschützenvereins Abenberg 1666 die Preisverteilung des 27. Bürgerschießens statt. Weil der Sportschützenverein Abenberg 1666 nach zweijähriger, Pandemie bedingter Zwangs-Abstinenz dieses wieder mit großer Beteiligung durchführen konnte, gab 1. Schützenmeisterin Gerdi Wilhelm schon bei der Begrüßung ihrer Freude Ausdruck.

Dass Stadtrat „Berti“ Jürgen Kuhn mit seinem 7,2-Teiler schon beim Eröffnungsschießen mit der Bürgermeisterin Susanne König „Bürgerschützenkönig 2022“ wird, überraschte den später Proklamierten wohl am meisten selbst. Doch nicht genug der Ehre. Als Vorsitzender war er auch noch mit dem Heimatverein am Schießstand und schaffte prompt mit einem 18,7-Teiler den fünften Platz und damit ein zweites ausgezeichnetes Ergebnis unter den 271 Mitbewerber(n)/innen.

Vergessen waren für Wilhelm die Strapazen der organisatorischen Vorbereitung und der drei

Wochen dauernden Durchführung. Glücksgefühle über das vortreffliche Gelingen auch bei allen Mitverantwortlichen. Die Computer-Panne der neuen elektronischen Schießstände mit digitaler Anzeige, die sich während eines Tages beheben ließ, habe nur kurz für etwas Aufregung gesorgt.

Ein ganz besonderer Willkommensgruß der Schützenmeisterin galt Bürgermeisterin Susanne König, zugleich Schirmherrin des Bürgerschießens und Stifterin des Stadtehrenpreises. Gemeinsam nahmen die beiden Damen die nachfolgende Preisverteilung und Siegerehrung vor. Zuerst aber bedankte sich das Stadtoberhaupt bei den Verantwortlichen und allen Mithelferinnen und Mithelfern des Sportschützenvereins für die Vorbereitung und Durchführung des inzwischen 27. Bürgerschießens, das etwas ganz Besonderes war.

Wie gerne und gut die Möglichkeit zur Teilnahme an dem Bürger-Wettbewerb wahrgenommen wurde, zeigte die Reaktion auf die Ausschreibung. Binnen zwei Tagen waren die Termine ausgebucht, ließ Wilhelm wissen. König beglückwünschte die Schützenmeisterin und den Schützenverein dazu, der sich modernisiert habe, dankte für die jahrelang erfolgreiche Jugendarbeit, auch wenn die Jugendlichen während der Pandemie andere Herausforderungen gesucht und gefunden zu haben scheinen.



Ein beeindruckendes Bild: Die Preisträger/innen und Vereins-/Gruppenvertreter/innen zusammen mit Schirmherrin und Bürgermeisterin Susanne König (1. Reihe Mitte mit Dirndl) und Schützenmeisterin Gerdi Wilhelm (links daneben) vor dem Schützenhaus. Beide Damen nahmen die Ehrungen gemeinsam vor. Erste Reihe (sitzend) von links: Anne Bayerlein (Jugendpokal-Siegerin), Sacha Helbig (Gewinner Zufallsscheibe), Bürgerschützenkönig Jürgen Kuhn (mit Stadtehrenpreis), Tomas Polisenksky (2.), Anna Eichhorn (3.), Heidi Berger. Stehend von links: Max Heckl, Leon Weigand, Alexander Jahn, Dieter Eichhorn, Artur Bayerlein, Martin Hübner, Christian Kalb, Elisabeth Holzschuh, Manfred Braun, Herbert Ohmüller, Jörg Haubner, Thomas Laumer, Thomas Walther, Ludwig Sterner, Bettina Weigand, Lothar Hoffmann, Rainer Wiedmann, Alexander Schneider, Richard Riepel, Ernst Riepel.

# Vereine



Bürgermeisterin Susanne König (li.) und Gerdi Wilhelm mit dem Bürgerschützenkönig 2022 Jürgen Kuhn

Die Schirmherrin dankte darüber hinaus allen Verantwortlichen der teilnehmenden Vereine, Gruppen, Einrichtungen, Institutionen und Firmen für ihre aktive Teilnahme, freute sich auf einen abwechslungsreichen Abend und auf die nächsten anstehenden Veranstaltungen: Auf die Stadtmeisterschaft im Kegeln bei der DJK und auf das Lattlschießen bei den Stockschützen des SV und wünschte allen viel Erfolg.

Mit der Überreichung des Jugendpokals begann die Preisverteilung: Erste und damit Gewinnerin wurde Anne Bayerlein (205,7-Teiler, 3-D-Konstruktion) vor Max Heckl (445-Teiler, FF Abenberg) und Leon Weigand (486,4-Teiler, Stammtisch Karre). Für den Gewinn auf die Zufallscheibe hatte Bürgermeisterin König beim Eröffnungsschießen im April einen Reverenzschuss abgegeben. Das Ergebnis (19,2-Teiler) blieb bis zum Abend der Preisverteilung geheim.

Die Zufallscheibe gewann Sacha Helbig (451,1-Teiler, 1. FCN-Fanclub Dürrenmungenau) vor Andrea Miehling (452,4-Teiler, Stammtisch Karre). Vorletzter wurde Christian Kalb (SV-Stockschützen). Er bekam dafür neben einer Urkunde wie alle Geehrten, noch einen Ring Stadtwurst als Preis.

Während für die besten drei Schützen des Wettbewerbs „Bürgerschießen“ Geldpreise, für den Bürgerschützenkönig außerdem der Stadtehrenpreis ausgelobt waren, erhielten die Plätze vier bis fünfzehn Körbe mit regionalen Lebensmittel-Erzeugnissen, Blumenschalen oder Kosmetiksachen für Damen, die sie sich in der Reihenfolge der Platzierungen selbst aussuchen durften.

Erster und damit Bürgerschützenkönig wurde Jürgen Kuhn (7,2-Teiler, Stadtrat) vor Tomas Polinsky (11,3-Teiler, FF Ebersbach/Kapsdorf) und Anna Eichhorn (16,7-Teiler, Stammtisch Karre). Die weiteren Ergebnisse: 4. Jörg Heiling (16,7-T., FF Abenberg), 5. Jürgen Kuhn (18,7-T., Heimatverein), 6. Ernst Riepel (19,8-T., FF Bechhofen), 7. Sacha Helbig (20,5-T., 1. FCN-Fanclub Dürrenmungenau), 8. Jürgen Miehling (21,6-T., Stammtisch Karre), 9. Heidi Berger (23,0-T., Stadt Abenberg), 10. Thomas Laumer (24,1-T., Stammtisch Karre), 11. Ludwig Sterner (25,0-T., FF Bechhofen), 12. Christian Kalb (25,3-T., FF Obersteinbach), 13. Christian Kalb (29,9-T., SV Stockschützen), 14. Theo Einzinger (30,4-T., Fußballer DJK), 15. Andreas Arnold (32,4-T., Stammtisch Karre).

Für den Meistbeteiligungspreis waren 19 Vereine/Gruppen/Firmen/Institutionen gemeldet. Für je zehn Teilnehmer/innen gab es ein 5-Liter-Bierfass zu gewinnen: 1. FF Abenberg (32 Teiln.), 2. DJK Fußball (25), 3. Freitagsradler (20), 4. Stammtisch Karre (19), 5. DJK Blasmusik (18), 6. DJK Kegler (16), 7. Heimatverein (14), 8. Stadtrat (13), 9. DJK Aerobic (13), 10. SPD (12), 11. FF Ebersbach/Kapsdorf (12), 12. FF Bechhofen (12), 13. Stadt Abenberg (11), 14. 3D-Konstruktion (11), 15. Lustige Schweinauer (10), 16. SV Stockschützen (9), 17. FF Obersteinbach (9), 18. 1. FCN-Fanclub Dürrenmungenau (9), 19. Dorfgemeinschaft Kleinabenberg (7).



Pia Braun  
Im Gewerbegebiet 15  
91183 Abenberg

**Der Schöne-Dinge-Laden**  
Holzkunst | Deko | Geschenke

**SOMMER, SONNE & SCHÖNE DINGE**



Telefon: 09178 - 5788  
Mi. - Sa. 10 - 12 Uhr  
Mi. - Fr. 14 - 17 Uhr  
*Schaut vorbei!*  
Wir freuen uns auf Euch!

# Draxler

## Treppenlift-Truck-Tage

09:00 - 17:00 Uhr

Schwabach: Mittwoch 29.06.22 | Hilpoltstein: Donnerstag 30.06.22



Mehr Mobilität.  
Mehr Selbstständigkeit.  
Mehr Freiheit zu Hause.  
Hier Testen!

**Der Lifta Treppenlift-Truck kommt!**

Schwabach: 091 22 / 875 54 - 0  
Hilpoltstein: 091 74 / 26 23

[www.sh-draxler.de](http://www.sh-draxler.de)  
[www.draxstore.com](http://www.draxstore.com)



Ihr Bauherrenfachberater Willi Kleblein  
Wiesenstrasse 21, 91183 Abenberg  
Tel.: 09178 / 9 98 98 98  
[www.heinzvonheiden.de/haeuser](http://www.heinzvonheiden.de/haeuser)  
E-Mail: [wk@diz-info.de](mailto:wk@diz-info.de)

Sehnsucht nach den  
eigenen vier Wänden?  
Ihr Wunsch soll wahr werden!



**Massivhäuser zu  
Top-Konditionen**

**HEINZ VON HEIDEN®**  
MASSIVHÄUSER

*Das ist Dein Haus.*



- Festpreisgarantie
- Ausgezeichnete Bonität
- Individuelle Grundrissgestaltung
- Massive Bauweise
- BauherrenschutzbriefPlus

# Ferienprogramm 2022 der Stadt Abenberg

Liebe Kinder,  
liebe Jugendliche,

Juhuu... Bald sind Sommerferien. Viel freie Zeit liegt vor euch, auf die ihr euch sicherlich freut.

Auch dieses Jahr habt ihr wieder die Möglichkeit, an tollen Aktionen im Rahmen unseres Abenberger Ferienprogramms teilzunehmen. Schaut gleich mal ins Programm, bestimmt ist auch für euch das eine oder andere Angebot dabei, was euer Interesse weckt.

Das Fokusthema unseres diesjährigen Malwettbewerbs lautet „Heimische Tiere“. Die Prämierung der schönsten Bilder findet am Montag, den 12.09.2022, um 13:30 Uhr auf Burg Abenberg statt. Es gibt tolle Preise zu gewinnen. Alle weiteren Informationen dazu findet ihr auf der Innenseite dieses aus dem Mauersegler herausnehmbaren Ferienprogramms.

Ein herzliches Dankeschön geht an alle Vereine, Organisationen und ehrenamtlichen Helfer, die Aktionen für euch im Rahmen des diesjährigen Ferienprogramms anbieten.

Dank gilt ebenso der Sparkasse Mittelfranken-Süd und der Raiffeisenbank Roth-Schwabach eG für die finanzielle Unterstützung.

Wir wünschen euch und euren Eltern erholsame und erlebnisreiche Ferienwochen, gutes Sommerwetter und viel Spaß mit den Angeboten unseres Ferienprogramms der Stadt Abenberg.

Eure Bürgermeisterin  
Susanne König



Wochentag	Datum	Uhrzeit	Mindestalter	Veranstaltungstitel
Samstag	30.07.2022	10:00-13:00	8 bis 13	Instinktives Bogenschießen
Mittwoch	03.08.2022	13:00-16:00	5 bis 8	Mit Spiel und Spaß zur Ersten Hilfe
Mittwoch	03.08.2022	15:00-15:45	3 bis 5	Kreativer Kinder-Tanz
Freitag	05.08.2022	09:15-16:00	6 bis 16	Mini - Roth
Freitag	05.08.2022	10:00-12:00	7 bis 13	Pailletten, Draht und Lederband - Basteln auf der Burg
Freitag	05.08.2022	ab 14:00	6 bis 12	Zeltlager bis 06.08.22, 12:00 Uhr
Samstag	06.08.2022	14:00-16:30	6 bis 17	Tag bei der Feuerwehr
Mittwoch	10.08.2022	09:30-12:00	6 bis 10	Weißt du eigentlich, wie einzigartig du bist?
Mittwoch	10.08.2022	14:00-15:30	6 bis 14	Kino mit der Sparkasse: „Gans im Glück“
Donnerstag	11.08.2022	14:00-16:00	7 bis 16	Hochrad fahren
Samstag	13.08.2022	10:00-13:00	5 bis 12	Schnuppertraining für fußballbegeisterte Kids
Samstag	13.08.2022	14:00-16:00	10 bis 12	Schnupperschießen mit Trainingsgerät
Samstag	13.08.2022	14:00-16:00	12 bis 17	Schnupperschießen mit dem Luftgewehr
Dienstag	16.08.2022	10:00-12:00	8 bis 16	Ein guot lekker kösteleyn - Essen und Trinken im Mittelalter
Dienstag	16.08.2022	13:00-14:30	7 bis 9	Nerf Party 7 bis 9 Jahre
Dienstag	16.08.2022	15:00-16:30	10 bis 12	Nerf Party ab 10 Jahre
Mittwoch	17.08.2022	17:00-18:00	6 bis 14	Schnupperkurs Karate
Mittwoch	17.08.2022	20:30-21:30	5 bis 99	Abend- und Nachtwanderung um die Burg
Donnerstag	18.08.2022	09:30-12:00	6 bis 10	Weißt du eigentlich, wie wertvoll du bist?
Donnerstag	18.08.2022	10:00-12:00	7 bis 12	Ponyreiten
Freitag	19.08.2022	10:00-12:00	6 bis 10	Das Abenberg Bilderbuch - an 2 Freitagen, 2. Teil am 26.08.22, 10:00-12:00 Uhr
Freitag	19.08.2022	15:00-16:00	5 bis 10	Martin Ellrod erzählt von Räufern und anderen Waldbewohnern...
Sonntag	21.08.2022	14:00-18:00	0 bis 99	Kindermuseumstag
Montag	22.08.2022	10:00-12:00	6 bis 8	Malen im Atelier Sabine Weigand ab 6 Jahre
Montag	22.08.2022	13:00-15:00	9 bis 13	Malen im Atelier Sabine Weigand ab 9 Jahre
Dienstag	23.08.2022	09:30-13:30	7 bis 16	Spielbus 2022 - „Resilienz stärken“
Mittwoch	24.08.2022	08:00-18:00	10 bis 17	Sandboarden, Skifahren oder Zipfelbob und Coaster fahren am Monte Kaolino
Mittwoch	24.08.2022	09:30-13:30	7 bis 16	Spielbus 2022 - „Resilienz stärken“
Donnerstag	25.08.2022	10:00-12:00	ab 9	Burgenforscher auf Schatzsuche: Geocaching auf der Burg!
Freitag	26.08.2022	14:00-16:30	8 bis 14	Wir bauen ein Insektenhaus



Wochentag	Datum	Uhrzeit	Mindestalter	Veranstaltungstitel
Dienstag	30.08.2022	09:30-12:00	8 bis 14	Abseilen vom Abenberger Burgturm mit dem DAV
Dienstag	30.08.2022	13:00-15:30	8 bis 14	Abseilen vom Abenberger Burgturm mit dem DAV
Mittwoch	31.08.2022	10:00-15:00	ab 8	Schnitzwerkstatt
Donnerstag	01.09.2022	10:00-13:00	ab 8	„SpitzenBURG“ entdecken - mit Klöppelaktion Freundschaftsbändchen
Freitag	02.09.2022	14:00-17:00	ab 8	Kegeln bei der DJK Abenberg
Samstag	03.09.2022	10:00-13:00	8 bis 13	Instinktives Bogenschießen
Montag	05.09.2022	10:00-14:00	10 bis 12	Escape Room - Auf den Spuren von Sherlock Holmes
Mittwoch	07.09.2022	10:00-12:00	5 bis 8	...mit dem Burggespenst unterwegs!
Freitag	09.09.2022	17:45-22:00	8 bis 13	Nachtführung im Tiergarten
Samstag	10.09.2022	13:00-17:00	6 bis 13	Besuch auf dem Bauernhof mit Kartoffelfeuer
Montag	12.09.2022	10:00-13:00		Radtour mit der Bürgermeisterin
Montag	12.09.2022	13:30-14:30		Preisverleihung Malwettbewerb, Thema „Heimische Tiere“

Eventuell werden noch zusätzliche Veranstaltungen angeboten. Schaut bitte immer mal wieder auf unserer Homepage nach unter [www.abenberg.de](http://www.abenberg.de) „Aktuelles“.

## Einladung zum Malwettbewerb

Wir suchen auch heuer wieder die schönsten Bilder. Malt alles, was euch zum Thema „Heimische Tiere“ einfällt. Habt ihr Lust mitzumachen? Dann los! Nehmt euch ein DIN-A4-Blatt, Buntstifte, Wassermalfarben oder was immer Ihr mögt, und malt euer Bild mit eurem Lieblingstier oder Lieblingstieren. Bitte schreibt euren Namen und euer Alter auf die Rückseite und lasst uns das Bild zukommen, d.h. werft es in den Briefkasten des Rathauses oder schickt es uns per Post oder bringt es direkt mit zur Preisverleihung.

Am Ende der Sommerferien, am Montag, den 12. September um 13:30 Uhr seid ihr dieses Jahr herzlich eingeladen, eure Bilder auf der Burg anzuschauen. Eine Jury wird die schönsten Bilder auswählen. Es gibt tolle Preise zu gewinnen.

Wir freuen uns auf eure Bilder und auf euch am 12. September 2022, 13:30 Uhr zur Preisverleihung auf der Burg Abenberg.

## Schöne Sommerferien!



# Wichtige Hinweise

Wie schon in den vergangenen Jahren erfolgt die **Anmeldung online** unter [www.abenberg.de](http://www.abenberg.de) „Aktuelles“. Sollte jemand keinen Internetanschluss besitzen, kann er die Anmeldung im Rathaus, EG, zusammen mit Frau Hager ausfüllen.

Die **Anmeldezeit** ist vom **22. Juni bis 18. Juli**.

Danach ist online keine Anmeldung mehr möglich. Sollten mehr Kinder angemeldet sein, als freie Plätze zur Verfügung stehen, gibt es ein Auswahlverfahren. Das heißt: Das Programm verlost unter allen Anmeldern die begrenzten Plätze. Die Mitarbeiter der Stadt haben keinen Einfluss darauf, wer letztendlich einen Platz bekommt.

Ab dem **22. Juli** erfahrt ihr dann, bei welchen Angeboten ihr mit dabei seid. Dann wird euch auch der Teilnehmerbetrag ausgewiesen und den müsst ihr bis **spätestens 27. Juli** unter dem Betreff „**Ferienprogramm**“ und **eurem Namen** an die Stadt Abenberg überweisen.

Die Bankverbindungen sind:

IBAN: DE 20 7645 0000 0000 3002 93 bei der Sparkasse oder

IBAN: DE 95 7646 0015 0003 8113 01 bei der Raiffeisenbank.

Wenn die Teilnehmergebühren bis dahin nicht eingegangen sind, wirft euch der Computer aus dem Programm und ihr habt keine Chance mehr, mit dabei zu sein. Manchmal werden kurzfristig Plätze frei, es wäre deshalb gut, wenn ihr bei der Stadt nachfragt, ob ein Platz für eine ausgebuchte Veranstaltung frei geworden ist. Die Teilnehmergebühr bezahlt ihr dann direkt bei der Veranstaltung.

Falls ihr an einer Veranstaltung nicht teilnehmen könnt, werden wir versuchen, jemand für Euch einzusetzen, dann bekommt ihr euren bereits bezahlten Teilnehmerbetrag zurück, ansonsten leider nicht. Es fallen 2,00 € Stornogebühren an.

**Wichtig ist**, dass ihr den Veranstaltungspass **ausdruckt** und mit der Unterschrift eines Erziehungsberechtigten spätestens bis zum 29.07.2022 im Rathaus vorbeibringt oder in den Briefkasten werft. Dies ist aus versicherungstechnischen Gründen dringend notwendig.

Für viele Veranstaltungen ist der Ferienpass, für ältere Kinder auch der Jugendpass des Landkreises Roth, der zu einem Preis von 5,00 € im Rathaus, bei Geldinstituten oder im Landratsamt Roth erhältlich ist, notwendig. Er ist bis zum 18. Lebensjahr gültig. Bei Familien mit mehreren Kindern ist der dritte und jeder weitere Ferienpass kostenlos.

Weitere Informationen gibt es bei der Stadtverwaltung, Frau Hager, unter der Telefonnummer 09178 9880-25 oder per E-Mail: [hager@stadt-abenberg.de](mailto:hager@stadt-abenberg.de)



# Vereine

## Original Abenberger Blasmusik

von Ulli Fischer

### Ehrungen im Rahmen der Jahreshauptversammlung

Im Rahmen der Jahreshauptversammlung der Abteilung Musik (Original Abenberger Blasmusik) im SV Abenberg, konnte die Abteilungsleitung wieder langjährige Mitglieder ehren.



Für 10 Jahre wurden geehrt: Ursula Bronny, Edith Claaßen, Alexandra Flachenecker, Carmen Frieß und Helga Meyer. Eine Ehrung für 25 Jahre Mitgliedschaft erhielten: Bernd Jannasch, Kristin Jannasch, Ingrid Merkel und Iris Wirsing. Für bereits 40 Jahre Mitgliedschaft wurde die aktive Musikerin Alexandra Jannasch geehrt.

### Maibockfrühschoppen mit besonderer Ehrung



vorne v.l. Kevin Ehrenfried, Ulli Fischer, Marianne Riepel, Jubilar Josef Riepel, Thomas Buchner.

Im gut gefüllten SV Vereinsheim Abenberg starteten die Musiker\*innen der

ORIGINAL ABENBERGER  
BLASMUSIK

OAB unter Leitung von Kevin Ehrenfried ihren diesjährigen Maibockfrühschoppen mit dem Marsch „Prager Leben“. Abteilungsleiter Ulli Fischer konnte unter den Gästen Erste Bürgermeisterin Susanne König sowie einige Stadträte und Vertreter lokaler Vereine und Blaskapellen begrüßen.

Nach dem Frankenliedmarsch ergriff der Kreisvorsitzende des Nordbayrischen Musikbundes Thomas Buchner das Wort. Zum einen begrüßte er die Anwesenden im Namen des Musikbundes, zum anderen konnte er noch eine Ehrung für über 60 Jahre aktive Musiktätigkeit im Blasmusikverein aussprechen. Diese Ehre kam Josef Riepel zuteil. Seit Januar 1960 ist er bei der OAB aktiv, damals noch Spielmannszug Abenberg. Riepel hatte u.a. von 1976 bis 1998 das Amt des stv. Dirigenten inne und fehlte an kaum einem Auftritt oder einer Veranstaltung der OAB. Seine Es-Klarinette und seine Gesangsstimme trägt maßgeblich zum OAB-Sound bei.

„Man kann’s nicht glauben, er sieht aus wie fünfzig, ist aber schon über 60 Jahre dabei“, so Thomas Buchner beim Überreichen der Urkunde und Ehrennadel vom Nordbayrischen Musikbund. Ulli Fischer bedankte sich im Anschluss der Ehrung auch bei Marianne Riepel, der Ehefrau des Jubilars, die ihn und den Verein über all die Jahre unterstützt. Zur Feier des Tages gab die Bürgermeisterin den Musi-

kern\*innen noch eine Runde aus. Nach dieser Ehrung konnten die OAB’ler mit ihrem Programm fortfahren und es erklangen Stücke wie „Gute Fahrt“, „Daheim in Böhmen“, oder altbekanntes wie „Wo der Wildbach rauscht“. Bei letzterem Stück stimmte das Publikum freudig beim Gesang mit ein. Mit dem als Zugabe gespielten Stück „Dem Land Tirol die Treue“ ging ein wunderschöner Frühschoppen zu Ende.

## PROMEDICA PLUS Roth-Schwabach

Betreuung und Pflege daheim

gemeinsam statt einsam



Betreuung mit Promedica Plus,  
das ist Betreuung mit **HERZ**

Mobil: +49 (0) 151 74 63 76 21 | Thorsten Jurkat | 91183 Abenberg  
roth-schwabach@promedicaplus.de | www.promedicaplus.de/roth-schwabach

## HAUSBAU MIT GUTEM GEFÜHL

Weil ein Zuhause einfach  
mehr ist als nur ein Dach  
über dem Kopf.



Technologiepark 1 | Ansbach | ☎ 0981-9724005 | info@boehmundbertko.de  
[www.boehmundbertko.de](http://www.boehmundbertko.de)



- Trommelsäge Verleih
- Brennholzaufarbeitung mit Sägespaltautomat
- Walddurchforstungen/ Holzurückarbeiten
- Forstarbeiten/ Problembaumfällungen
- Baufeldrodungen/ Gartenräumungen
- Steinsammelarbeiten mit Steinsammelmaschine
- Messerwalze Verleih
- Bewässerungsarbeiten mit Gießarm & Wasserfass
- Mulchroboter/ Mähraupe mit Grünlandmulcher und Forstmulcher (Aufforstung,...)
- Winterdienst (Kommunal, Gewerblich, Privat)

### HHG Maschinengemeinschaft GbR

Höfling Andreas Hofmann Felix Günzel Andreas

Burgstraße 2, 91183 Abenberg

Tel.: 0151/20011026

[info@hhg-maschinengemeinschaft.de](mailto:info@hhg-maschinengemeinschaft.de)

[www.HHG-Maschinengemeinschaft.de](http://www.HHG-Maschinengemeinschaft.de)

**SAMSTAG  
25. JUNI 2022**



## Lust mitzulaufen

Für unsere 2 Mannschaften  
suchen wir noch  
Läuferinnen und Läufer

Du willst dabei sein?  
Dann rein in die Laufschuhe  
und melde dich bei uns:

Peter Heinloth: 0171/9819415  
Heike Hirschinger: 0171/8153534  
Nicole Hollmann: 0151/50888811  
Ulli Maier: 0170/5546352

## Atelier & Galerie – Ferienwohnung Kunst Kurse Konzerte

Heidenbergstr. 8, 91126 Kammerstein [www.uschiheubeck.de](http://www.uschiheubeck.de)

Reservierung 0151/4632 4784

Tickets unter <https://www.uschiheubeck.de/veranstaltungen/ticket.php>

**Freitag, 3.Juni 2022 Beginn 19:00 Uhr**

WALTER PUCHER aus Wien

Poetischer Dialekt, grooviger Beat und folkige Balladen

Eintritt €15,-

**Freitag, 24.Juni 2022 Beginn 19:00 Uhr**

SHAKTI PAQUÉ - MON MARI ET MOI

stellen ihr neues Album »Lieder zum täglichen Gebrauch« vor!

Deutschsprachige, eigenwillige Lieder, die durch wundersame Geschichten  
zusammengehalten werden.

Eintritt €15,-

**Freitag, 1.Juli 2022 Beginn 19:00 Uhr**

GEHEIMNISVOLLE VIOLA

Julius Naumann Viola und Ludwig Frank Klavier

Auf dem Programm stehen Werke von Beethoven, Weber und Dvorák

Eintritt €20,-

**Freitag, 8.Juli 2022 Beginn 19:00 Uhr**

Muddy What?

Die Wurzeln des Blues, ein bisschen jünger mit Funky Akzenten

Gewinner der GERMAN BLUES CHALLENGE 2021

Eintritt €15,-

**KUNSTRAUM**  
Uschi Heubeck

# Vereine

## DAV Abenberg

### Außerordentliche JHV - Neue Vorstandschaft und "Ja" zum Kletterzentrum



von Leonie Schoplocher

Am 12. Mai fand eine Mitgliederversammlung der Sektion Abenberg des Deutschen Alpenvereins statt. Wir freuen uns, alle Posten in der Vorstandschaft besetzen zu können und euch das neue Team hier präsentieren zu können.

Vorstellung des 1. Vorsitzenden Sven Werth zur Osten:

*Ich heiße Sven Werth zur Osten, bin 40 Jahre jung und wohne in Georgensgmünd. Ich bin verheiratet, habe vier Kinder und arbeite als Key Account Manager. Zum DAV Abenberg bin ich durch meine Kinder gekommen, die hier klettern gehen. Ich habe im Jahr 2017, trotz extremer Höhenangst, meinen Kletterschein gemacht. Seitdem bin ich von dem Sport Klettern fasziniert.*

*Unsere Sektion bietet aber nicht nur für Kletterbegeisterte, sondern auch für Wanderfreunde, Radbegeisterte und Wintersportler vielfältige Aktivitäten an. In der Sektion Abenberg ist für jedes Alter etwas geboten, mit der Seniorengruppe unter der Leitung von Volker, der Familiengruppe geleitet von Bernadette und der Jugendgruppe, die von*

*Niklas geleitet wird. Diese genannten Personen sind nur drei von vielen engagierten Mitgliedern, die unseren Verein mit Herzblut aktiv gestalten und einzigartig machen.*

*Ein Verein lebt schließlich von den vielen verschiedenen Menschen, mit ihren verschiedenen individuellen Talenten, Eigenschaften und Bedürfnissen! Diese zu verbinden und zu koordinieren ist eine Aufgabe, auf die ich mich in meiner Funktion als 1. Vorsitzender sehr freue.*

*Ich bedanke mich für das Vertrauen, das die Mitglieder mir mit der Wahl zum 1. Vorsitzenden entgegengebracht haben. Ich bin zuversichtlich, dass wir die zukünftigen Aufgaben und Herausforderungen gemeinsam gut bewältigen werden.*

Als Kassenwart konnten wir Christian Bayer aus Schwabach gewinnen, der sehr aktiv bei sämtlichen Kletteraktivitäten das Vereinsleben unterstützt.

Außerdem wurde als weiterer Tagesordnungspunkt über das geplante Kletterzentrum abgestimmt. Unsere Mitglieder sind mit großer Mehrheit für den Bau und Betrieb eines Kletterzentrums unter der Voraussetzung, dass die Wirtschaftlichkeit gegeben ist. Damit kann jedoch noch kein Spatenstich erfolgen, es steht noch jede Menge Vorarbeit an wie Zuschussanträge, Darlehen, Ausschreibung, ... Wir sind gespannt, was die Zukunft bringt und halten euch auf dem Laufenden.



Die neue Vorstandschaft des DAV Abenberg: v.l.: Schatzmeister Christian Bayer, Jugendreferent Niklas Werth zur Osten, 1. Vorstand Sven Werth zur Osten, Schriftführerin Christine Edel und 2. Vorstand Alexander Voitl

# Vereine

## SV Abenberg e.V.

### Wieder Herrenfußball

von Inge Strobel



Wir freuen uns, dass in der neuen Saison wieder eine Herrenmannschaft beim SV Abenberg e.V. angemeldet werden kann. Die Initiatoren Tobias Ell und Oliver Ilmberger haben sich mit Abteilungsleiterin Anna Scheiderer mit viel Engagement und Leidenschaft darum bemüht. Es ist eine tolle Sache, außer den Damen wieder Herren am Platz kicken zu sehen.

Interessierte, ob Damen oder Herren, wer Spaß am Fußball hat und gerne bei uns mitmacht, meldet Euch bei Anna Scheiderer, Tel. 0151 58792247.



## Outdoor-Basar rund ums Sportheim

Ende April konnte nach über zwei Jahren Pause endlich wieder unser Basar für Baby- und Kinder-sachen am Abenberger SV Sportheim stattfinden. Er stieß auf beste Resonanz bei Groß und Klein. Dank der fleißigen SV Damen konnte wieder zahlreich Kuchen verkauft werden. Der Reinerlös kommt in diesem Jahr Kindern aus der Ukraine zu Gute.

Das Organisationsteam um Fanny Wettengel und Andrea Schwarz bedankt sich bei allen Käufern und Verkäufern, vor allen Dingen auch für die überlassenen Kleiderspenden und Spielsachen, die der Kleiderkammer für Bedürftige und der Flüchtlingshilfe zu Gute kommen.



## Freiwillige Feuerwehr Abenberg

Herzliche Einladung zum

**TAG DER  
OFFENEN TÜR**

**FRONLEICHNAM**

**16.06.22**

**IM FEUERWEHRHOF**

MIT FRÜHSCHOPPEN AB 10.30 UHR UND  
MITTAGS KRUSTENBRATEN VOM HOLZKOHLEGRILL

ES SPIELT FÜR SIE NACHMITTAGS DIE  
BLASMUSIK DJK ABENBERG

GRILLSTATION - KAFFEE - KUCHEN - EIS

HÜPFBURG

KLETTERTURM

AUF IHR KOMMEN FREUT SICH DIE

*Freiwillige Feuerwehr  
Stadt Abenberg*



**BIKE**  
DAS ORIGINAL

**RADSCHLOSS**  
www.bikeimperium.de  
RADSCHLOSS, Stefanie Brummer, Marktplatz 11



**BOSCH**  
Zertifizierter  
BOSCH-SERVICE-PARTNER

**BIKELEASING**  
www.bikeleasing.de

**ÖFFNUNGSZEITEN**  
Do 17-20 / Fr 16-20 / Sa 9-12  
und nach tel. Vereinbarung  
**0 91 78 99 84 76**

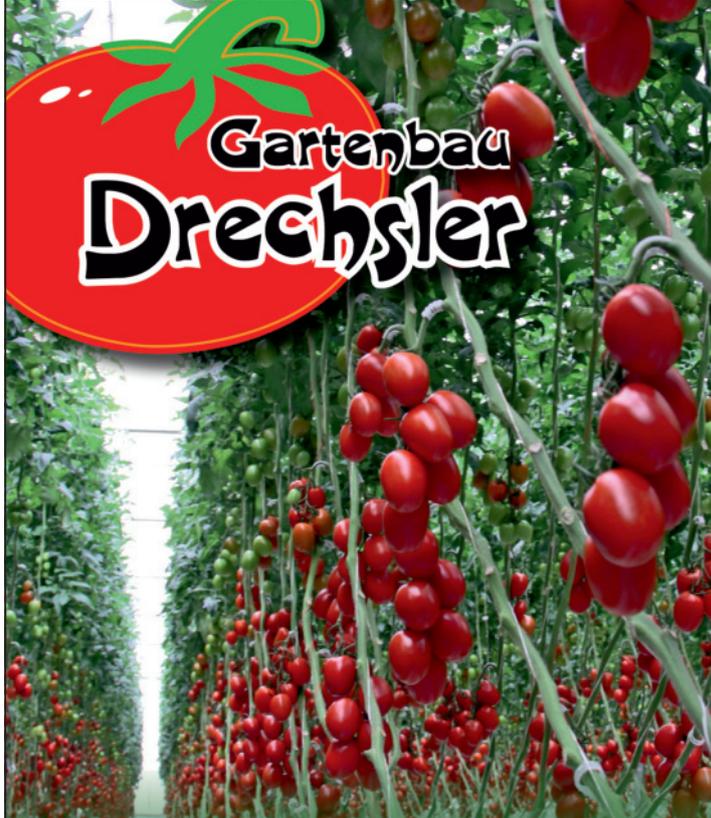
Hast Du Lust in einer **topmodernen Zahnarztpraxis** mit viel technischem Know-How in **Abenberg** zu arbeiten? Wir suchen ab **9/2022** eine engagierte & motivierte

**Auszubildende zur Zahnmedizinischen Fachangestellten (m/w/d)**

Bewirb Dich doch gleich per Mail an [info@zahnwelt-ostertag.de](mailto:info@zahnwelt-ostertag.de)

**ZAHN WELT**  
DR. CHRISTIAN OSTERTAG

Weitere Infos zur Praxis findest Du auf [www.zahnwelt-ostertag.de](http://www.zahnwelt-ostertag.de)



**Gartenbau Drechsler**

Seit Generationen arbeiten wir mit viel Wissen, Sorgfalt und Liebe daran, um für Sie unser Gemüse mit reifem, vollem Aroma und bestem Geschmack zu ernten.

**Gartenbau DRECHSLER GbR**  
Im Dornig 3 · 91183 Abenberg  
[info@drechsler-gartenbau.de](mailto:info@drechsler-gartenbau.de) · [www.drechsler-gartenbau.de](http://www.drechsler-gartenbau.de)



- Rasenpflege: Ansaat, Düngung, Vertikutieren, Mähen
- Rückschnittarbeiten Hecken und Sträucher • Baumpflege/Fällungen
- Holzeinschlag/Rückearbeiten seilwindengestützt
- Mulchmäharbeiten mit Böschungsschlegelmulcher
- Lieferung Hackschnitzel und Rindenmulch • Pflanzungen

erledigt zuverlässig für Sie:

**Georg Maximilian SCHMIDT**  
Haus- und Grundstücksservice

Gartenbau • Landschaftspflege • Dienstleistungen • Forst

Am Steig 6 · 91183 Abenberg  
Mobil: 0171/1013042  
E-Mail: [gms.gartenbau.forst@gmx.de](mailto:gms.gartenbau.forst@gmx.de)



**GEORG KRÄMER**  
Gitarren-Unterricht

Judengasse 3  
91183 Abenberg  
☎ 09178 1203

[www.naturkosmetix.de](http://www.naturkosmetix.de)

**CHRISTIANE ROCK**  
Dr. Hauschka Kosmetik • Fußpflege

91183 Abenberg, Werkvolkstraße 17  
Telefon: 09178/5304

Termine nach Vereinbarung  
Ladenzeit Samstag von 10:00 - 13:00 Uhr

**KARTOFFELKISTE / AUTOMAT**

**Bernreuther**  
KARTOFFELN

Standort Kartoffelkiste/Automat  
Steinbacher Weg 4  
Dürrenmungenau  
91183 Abenberg  
Telefon: 09873-97 68 88  
[info@bernreuther-kartoffeln.de](mailto:info@bernreuther-kartoffeln.de)

- Kartoffeln aller Kochtypen
- Bunte Kartoffeln
- Bamberger Hörnchen
- Bunte Kartoffelchips



[WWW.BERNREUTHER-KARTOFFELN.DE](http://WWW.BERNREUTHER-KARTOFFELN.DE)

**Peter Karstens Bestattungen GmbH**



Ihre Hilfe im Trauerfall für Wassermungenau und Umgebung.  
Christian Wende,  
Hauptstr. 46a, 91183 Wassermungenau

**Tel. 09122/17944**

- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Überführungen - auch Ausland
- Bestattungs-Vorsorge-Beratung

**Alles vertrauensvoll in einer Hand - Anruf genügt!**  
Jederzeit dienstbereit, Hausbesuche, Erledigung sämtlicher mit einem Trauerfall verbundener Formalitäten.

## Freiwillige Feuerwehr Bechhofen

### Maibaumfest in Bechhofen

von Jürgen Tauschek

Ein Maibaum wird meist am 1. Mai aufgestellt. Warum eigentlich? Die Herkunft der Tradition des Maibaumstellens, die bevorzugt in bayerischen Städten und Gemeinden zur festen Tradition gehört, ist nicht ganz geklärt. Es wird vermutet, dass dies bis zu den Germanen zurück reicht, die früher damit ihre Waldgottheiten verehrt haben. Sei's drum. Tradition soll gepflegt werden. So luden die Bechhöfner am 1. Mai nach zwei Jahren Corona-Pause wieder zu ihrem beliebten Fest ein.

Vorarbeiten wie Loch ausgraben, Wagen und Zugmaschine schmücken waren bereits erledigt, als die Bechhöfner am Morgen in den Wald zogen, um eine gut 23 Meter lange Fichte aus dem Heidenberg zu holen. Nachdem der Baum gefällt, entastet und auf den Wagen aufgeladen war, wurde zunächst eine deftige Brotzeit eingelegt. Gut gestärkt, mit dem Maibaum im Schlepptau, ging es über Kammerstein und Neumühle zurück nach Bechhofen, wo der Baum mit Musik, Gesang und viel Fröhlichkeit durch das Dorf gezogen wurde. An der Hirtenbachhalle angekommen, wurde der Baum noch mit einer von den Dorffrauen frisch gebundenen Krone geschmückt, ein Maßkrug und die Jahreszahl 2022 wurden eingeschnitzt.

Nachdem der langjährige „Einweiser“ zum Aufstellen des Maibaumes, Heinz Seitz, nicht zur Verfügung stand, übernahm Hermann Tauschek das Kommando bei der Aufstellung des Baumes. Mit reiner Muskelkraft wurde der Maibaum schnell in die Senkrechte gestellt und verkeilt. Die Bechhöfner schienen nichts verlernt zu haben.



Der Vorstand der FFW, Jürgen Alt, begrüßte danach alle Gäste recht herzlich. Die Bechhöfner und viele Gäste aus dem Umkreis waren in der Zwischenzeit eingetroffen, um mit der FFW Bechhofen zu feiern. Die Hirtenbachhalle bzw. der Vorplatz waren komplett gefüllt und für das leibliche Wohl und gute Unterhaltungsmusik war bestens gesorgt. Kaffee und Kuchen unserer Dorffrauen sowie die Grillspezialitäten von den Feuerwehrmännern waren heiß begehrt. Die Hüpfburg wurde von den Kindern begeistert angenommen und sorgte für viel Freude bei den Kleinen. Wie jedes Jahr konnten in Bechhofen sehr angenehme Stunden verbracht werden. Die FFW Bechhofen bedankt sich herzlichst bei allen Helferinnen, Helfern und Gästen. Bis hoffentlich nächstes Jahr...



# Vereine

## Freiwillige Feuerwehr Beerbach

### Jahreshauptversammlung

von Rainer Günzel, 1. Vorstand FFW Beerbach e.V.

Zur ersten Generalversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Beerbach e.V. seit dem Corona-Lockdown wurden die aktiven und passiven Vereinsmitglieder eingeladen. Unsere Bürgermeisterin Susanne König, Kreisbrandinspektor Thomas Richter, Kreisbrandmeister Jens Meyer und Ehrenvorstand Karl Lang nahmen sich Zeit, um bei der Versammlung mit dabei zu sein.



Die Vorstandschaft der FFW Beerbach v.l.: 2. Kommandant Matthias Kolb, 1. Kommandant Roland Oeder, neu gewählter 2. Vorstand Bernd Weberndörfer, 1. Vorstand Rainer Günzel; nicht auf dem Bild: Kassier Ralf Huber und Schriftführer Dieter Frieß.

Der 1. Vorsitzende Rainer Günzel eröffnete die Versammlung und gab nach dem Totengedenken für die im Jahr 2021 verstorbenen Kameraden Willibald Bachmann und Johann Heider, die Tagesordnung bekannt. In Vertretung für den Schriftführer Dieter Frieß, verlas Werner Bachmann das Protokoll der letzten Sitzung vom 31.01.2020.

Dem Bericht des 1. Vorsitzenden folgte der Bericht des 1. Kommandanten Roland Oeder. Trotz Corona konnte der Neubau einer Feuerwehrgarage fertig gestellt und ein gebrauchtes Feuerwehrfahrzeug, nach „Nottaufe“, in Betrieb genommen werden. Die Einsatzbereitschaft der Wehr in Beerbach wurde bei einigen Einsätzen auch zu dieser Zeit unter Beweis gestellt. Die Wichtigkeit einer Feuerwehr in Beerbach wurde aber auch besonders an der Freude deutlich, die alle Beerbacher\*innen hatten, als sie zu Ostern und Weihnachten kleine Geschenke vor der Haustür, initiiert von den beiden Kommandanten mit Familien, fanden. In Beerbach ist die Feuerwehr nicht nur im Brandschutz unterwegs, sondern sie ist auch Bindeglied für den Zusammenhalt und die Gemeinschaft im Dorf.

Nachdem Kassier Ralf Huber die Finanzen dargelegt hatte und wie von den Kassenprüfern empfohlen, der Kassier und die gesamte Vorstandschaft einstimmig entlastet wurden, musste ein neuer 2. Vorstand bis zur regulären Wahl 2023 gefunden werden. Bernd Weberndörfer nahm die einstimmige Wahl gerne an. Nach den Grußworten der Ehrengäste wurden die jetzt wiederkehrenden Veranstaltungen, besonders das sich bereits in Planung befindliche 125-jährige Feuerwehrfest vom 12. bis 14. Juli 2024 angesprochen. Mit einem Dank an die Stadt Abenberg und an die Führungskräfte der Feuerwehr, die Vorstandschaft und vor allem auch an alle Feuerwehrkameraden mit Familien und Helfer\*innen im gesamten Dorf, beendete der Vorsitzende Rainer Günzel die Versammlung und lud noch zu einer kleinen Brotzeit ein. Bei einer noch anschließenden Sammlung von Jens Meyer für die Lebenshilfe konnten 127,50 Euro übergeben werden.

## TSV Wassermungenau

### Herzliche Einladung zur Jubiläumsfeier

**WIR FEIERN 75 JÄHRIGES JUBILÄUM DES TSV WASSERMUNGENAU**  
**02.07.2022**

**AB 14 UHR:**  
BEGRÜßUNG UND MENSCHENKICKER-TURNIER  
GEMÜTLICHES BEISAMMENSEITN BEI KAFFEE & KUCHEN

**AB 15 UHR:**  
MUSIKALISCHE UNTERHALTUNG DURCH DIE  
BAND „VUGLWILD“

**AB 20:30 UHR:**  
PARTYSTIMMUNG IM FESTZELT MIT DER BAND  
„BLAUE ZIPFEL“

DEN GANZEN TAG IST FÜR SPEISEN UND GETRÄNKE BESTENS GESORGT  
WIR FREUEN UNS AUF EUER KOMMEN !

TSV WASSERMUNGENAU

# Vereine

## Freiwillige Feuerwehr Beerbach

### Vor 30 Jahren zu Feiern begonnen

von Rainer Günzel, 1. Vorstand FFW Beerbach

Am 1. Mai 1992 fand in Beerbach das erste Mal am Bolzplatz im oberen Dorf ein Fußballturnier mit anschließendem Grillfest zur Einweihung des Platzes „am Eichenstadion“ statt. Damals wurde das komplette Dorf und die Stadtverantwortlichen von der örtlichen Hobby-Tischtennisgruppe eingeladen und kostenfrei gepflegt, um die Notwendigkeit und Erhaltung eines Bolzplatzes in Beerbach aufzuzeigen. Die Freiwillige Feuerwehr Beerbach hat in den nachfolgenden Jahren sehr gerne dieses Grillfest weitergeführt. Hinzu kam dann im Laufe der Zeit auch das Aufstellen eines Maibaumes und Kaffee und Kuchen, welche von den Beerbacher Frauen mit angeboten wurden. Vor allem die Patenwehr Wassermungenau war jedes Jahr stärker bei dieser Feier mit vertreten. Der Aufbau und die Organisation dieses schönen Festes ist in Beerbach mit sehr vielen freiwilligen Helfern, falls Corona-Beschränkungen dies nicht verhindert haben, immer ein fester Bestandteil der Jahresveranstaltungen und lässt sich mit eigenem Grill, Kühl- und Toiletten-Anhänger auch professionell durchführen.

2022 konnten wir nun endlich wieder tätig werden und wollten auch zur runden Feier etwas Besonderes mit anbieten. Im Vorstandskreis der Feuerwehr entstand die Idee ein Riesenkicker-Turnier mit sechs Mannschaften durchzuführen.

Gerne folgten unseren Wassermungenauer Vereinsfreunden die Patenwehr, der TSV, der Männergesangsverein und die Kerwaboum sowie je eine Beerbacher Mannschaft aus dem Ober- und Unterdorf der Einladung und fanden sich am 1. Mai am Bolzplatz ein. Gott sei Dank hielt auch das Wetter und so konnte ein sehr spaßiger Wettkampf durchgeführt und 30 Liter Bier an die Siegermannschaften verteilt werden.



Foto: Ralf Huber

Unsere Bürgermeisterin Susanne König freute sich mit den Beerbachern und Gästen über die gelungene Veranstaltung und überbrachte zum Jubiläum ihre herzlichsten Glückwünsche und auch ein prima Geschenk: Ein Spalter Fass Bier! Dieses musste sie selbstverständlich persönlich anzapfen, meisterte ihren ersten Bieranstich aber hervorragend!

Die Beerbacherinnen und Beerbacher konnten mit vielen Stadtratsmitgliedern, Freunden und Bekannten einen sehr lange ersehnten 1. Mai mal wieder im geselligen Kreise feiern und genießen. Vielen Dank an alle die dazu beigetragen haben!



Foto: Ralf Huber

Eine lustige Aktion am Beerbacher Maifest war das Turnier mit dem Riesen-Menschen-Kicker.

# Vereine

## Kleinabenger Dorfgemeinschaft e.V.

### Neue Vorstandschaft gewählt

von Kathrin Klupp

Bei der diesjährigen Jahreshauptversammlung am 24.04.2022 war es nun soweit und die Mitglieder durften eine neue Vorstandschaft wählen.



Die neue Vorstandschaft setzt sich nun wie folgt zusammen:

1. Vorstand: Heiko Winter
2. Vorstand: Matthias Zeiner
1. Beisitzerin: Julia Nißlein
2. Beisitzerin: Johanna Figura
- Kassier: Reinhold Zeiner
- Schriftführerin: Kathrin Klupp
- Revisoren: Thomas Schneider und Marco Nißlein

Zu Beginn der Versammlung legten Schriftführerin Kathrin Klupp, Vorstand Heiko Winter und Kassier Manfred Friedrich ihre Jahresberichte vor. Der Verein trägt nach wie vor wesentlich zum Zusammenleben der Kleinabenger bei. Trotz Pandemie war es gelungen 2021, ein Dorffest unter den Corona- und Hygienebestimmungen abzuhalten. Die Stimmung war ausgelassen und das Wetter hat es gut gemeint. Alles in Allem geht es dem Verein gut.

Veränderungen zum Vorgängergremium gab es auf vier Positionen. Auf dem Bild von links nach rechts: Hans Nißlein (2. Vorstand), Manfred Friedrich (Kassier), Robert Winter (Revisor) und Johann Friedrich (Beisitzer) stellten ihre Ämter auf eigenen Wunsch, nach langjähriger Dienstzeit, zur Verfügung. Satzungsgemäß wurden alle Mitglieder der Vorstandschaft von der Versammlung gewählt.

Der Vorstand Heiko Winter bedankte sich anschließend bei Hans Nißlein, Johann Friedrich, Manfred Friedrich und Robert Winter für das große Engagement und den Einsatz für den Verein in den letzten Jahren. Als kleine Anerkennung übergab er jedem der nun ehemaligen Vorstandsmitglieder ein Geschenk.



# Obersteinbacher Kärwa

## 1. Juli bis 3. Juli 2022

### FESTPROGRAMM

#### FREITAG, 1. Juli

ab 19.00 Uhr • Zeltbetrieb

20.00 Uhr • Bieranstich

durch Bürgermeisterin Susanne König

anschließend • Stimmungsmusik  
mit „**ROHR SCHBOZN EXPRESS**“

**EINTRITT  
FREI!**

#### SAMSTAG, 2. Juli

ab 16.00 Uhr • Aufstellen des Baumes

anschließend • Auftritt der Böllerschützen

ab 20.00 Uhr • Stimmungsmusik

mit „**BLECHHULZA**“

ab 22.00 Uhr • Baumverlosung

**19.30 Uhr**  
„**Kummt zam  
im Discherd**“

Die drei Gruppen mit den  
meisten einheitlichen T-Shirts  
gewinnen etwas

#### SONNTAG, 3. Juli

8:30 Uhr Gottesdienst im Festzelt

ab 9.30 Uhr Weißwurstfrühschoppen

mit den „**GMÜNDER KIRCHWEIHMUSIKANTEN**“

ab 11.30 Uhr • Mittagessen

nachmittags Kaffee und Kuchen

ab 14.30 Uhr • Aufstellen des Kinderkärwabaumes

15.30 Uhr • Zaubershow mit Ballonclown Tini

ab 18.00 Uhr • Stimmungsmusik mit „**VUGLWILD**“

Am Abend • Schaschlik-Essen,  
bitte Vorbestellung bei der Essenausgabe bis Samstag.

Auf Ihr Kommen freuen sich die Kärwaboum- und Madli sowie die FFW Obersteinbach  
. Die Verpflegung erfolgt durch den Partyservice Meyer.

## Freiwillige Feuerwehr Bechhofen

### Generalversammlung mit Neuwahlen

von Jürgen Tauschek

Am 20. Mai 2022 hielt die Feuerwehr Bechhofen in ihrem Feuerwehrgerätehaus die 73. Generalversammlung in ihrer Vereinsgeschichte ab.

Der 1. Vorstand der Ortswehr, Jürgen Alt, begrüßte die anwesenden Ehrengäste, u. a. unseren Landrat Herbert Eckstein, unsere 1. Bürgermeisterin Susanne König, den Kreisbrandrat Christian Mederer, den Kreisbrandinspektor Thomas Richter und den Kreisbrandmeister Jens Meyer. Der 1. Vorstand stellte an den Beginn seines Jahresrückblicks das Gedenken an die verstorbenen Mitglieder des Vereins und rief zu einer Schweigeminute auf.

Herzliche Grußworte von Herbert Eckstein, Susanne König, Christian Mederer, Thomas Richter und Jens Meyer schlossen sich an.

Corona schränkte natürlich auch die FFW Bechhofen im Jahr 2021 stark ein. Somit fielen einige der üblicherweise stattfindenden Ereignisse im Vereinsleben der FFW der Pandemie zum Opfer und der Rückblick des 1. Vorstandes fiel etwas kürzer als gewohnt aus.

Ein Highlight war sicherlich die offizielle Einweihung des neuen Feuerwehrautos am 11.09.2021, das bereits 2020 in Dienst gestellt wurde. Ein wirklich sehr gelungenes Fest. Sogar eine Abordnung der Freiwilligen Feuerwehr aus Horsdorf (Schleswig-Holstein), von dieser das Fahrzeug bezogen wurde, konnte begrüßt werden. Expliziter Dank für die



Jens Meyer (Kreisbrandmeister), Thomas Bayerlein (1. Kommandant), Andreas Tauschek (2. Kommandant), Stefan Gruber (2. Vorstand), Martin Klimm (Kassier), Gerhard Bayerlein (Jubilar), Thomas Hallmeyer (Jubilar), Stefan Bayerlein (Gerätewart), Jürgen Alt (1. Vorstand), Herbert Eckstein (Landrat), Susanne König (1. Bürgermeisterin), Thomas Richter (Kreisbrandinspektor), Christian Mederer (Kreisbrandrat)

Unterstützung zur Herrichtung des Fahrzeuges wurde nochmals der Stadt Abenberg ausgesprochen.

Weiter konnten unter anderem das Erntedankfest, der Volkstrauertag und die Nikolausfeier stattfinden. Unseren kleineren Bewohnern konnte mit unserer Nikolausfeier und etwas Süßem ein Lachen ins Gesicht gezaubert werden. Wenn auch alles unter etwas anderen Voraussetzungen und Auflagen stattfand, waren diese Ereignisse einfach rundum gelungen.

Dem Bericht des 1. Kommandanten Thomas Bayerlein war zu entnehmen, dass die Bechhöfner Wehr derzeit aus 28 Aktiven und einem Feuerwehranwärter, der bei der Jugendfeuerwehr Abenberg seine Ausbildung absolviert, besteht.

Neben der Brandschutzwochenübung konnten weitere vier Übungen im Jahr 2021 stattfinden. Trotz weniger „Übung“ war die Einsatzbereitschaft der Feuerwehr Bechhofen zu keinem Zeitpunkt gefährdet gewesen. Im Jahr 2021 hatte die FFW Bechhofen vier wesentliche Einsätze zu verzeichnen.

Im nun folgenden Kassenbericht wurde von Kassier Martin Klimm ein Überblick über die Ein- und Ausgaben im Vereinsjahr 2021 gegeben. Die Ausführungen zeigten, dass auch die Finanzen der Feuerwehr Bechhofen in bester Ordnung sind.

Als nächster Tagesordnungspunkt standen Ehrungen auf dem Programm. Für jeweils 25 Jahre aktiven Dienst durften Thomas Hallmeyer, Johannes Hallmeyer, Jürgen Alt, Gerhard Bayerlein und Matthias Heyder geehrt werden. Die Jubilarer wurden von Landrat Herbert Eckstein und unserer Bürgermeisterin Susanne König geehrt und mit Urkunden, Anstecknadeln, einem Krug mit Gravur und einem Brotzeitbrett in Eichenholz mit einem Schinken wurde der Dank für den aktiven Einsatz zum Ausdruck gebracht.

Traditionell wurde nach Ende der Versammlung noch für die Lebenshilfe gesammelt und es kam eine stattliche Summe zusammen, die dieser als Spende übergeben wird. Nicht zuletzt hiermit soll, neben dem freiwilligen Einsatz zur Brand- und Gefahrenabwehr, ein sicher nicht unwichtiger Beitrag für unsere Gesellschaft geleistet werden.



## NEU: VERKAUFSAUTOMAT IN ABENBERG SPALTER STRASSE 58



Hier können sie ausgewählte Produkte von unserem Hofladen 24 Stunden einkaufen.  
z. B. Eier, Kartoffeln, Milch, Joghurt, Grillfleisch- und Käse, Chips, Nudeln, Soße, Marmelade, Käse....

Unseren Automaten finden sie ganz hinten im Verkaufshäuschen, sie können bar oder mit EC-Karte bezahlen.

**WWW.HOFMANNSHOFLADEN.DE**

Hofmanns Hofladen GbR, Güssübelstraße 4, 91183 Abenberg

## MICHAEL BRAUN Zimmerei & Holzbau

Küchelbachstraße 14  
91183 Abenberg

Tel. / Fax: 09178 / 5788

Mobil: 0179 / 5966372

Mail: info@zimmerei-michael-braun.de

[www.zimmerei-michael-braun.de](http://www.zimmerei-michael-braun.de)



*Biergarten Pflugschmiede*



DER BIERGARTEN IN UNSERER REGION  
TÄGLICH GEÖFFNET AB 11:30 UHR (WOCHENTAGS) & 10:00 UHR (WOCHENENDE)  
MIT DURCHGEHEND WARMER & FRÄNKISCHER KÜCHE.

Telefon: 09873 97980 | E-Mail: info@pflugschmuehle.de | www.pflugschmuehle.de

## Stilla's HILFE-Stellung

Betreue ältere Menschen bei den alltäglichen Dingen des Lebens und seinen Besonderheiten

im Haushalt + Geschäftswesen bei Gesundheit + Krankheit zur Unterhaltung + Freizeit

...was kann ich für Sie tun? rufen Sie mich an.

**Stilla Scholz**  
Kaltenbachstr. 9  
91183 Abenberg  
Tel. 09178 - 998866



Beerbach A 70 - 09873 97 60 18 40

**Containerdienst**

**Annahme am Lager von  
Bauschutt, Baumischabfälle,  
Schrott, Altholz, Dachziegel,  
usw.**

MO - DO 14:00 Uhr bis 16:30 Uhr  
FR 13:00 Uhr bis 15:00 Uhr

**ANKAUF VON  
ALTMETALLEN**

**Firzlauff** & Der **Fahrrad-Laden**  
in Abenberg  
**KFZ-Meisterbetrieb**

*Unser Service für Sie:*

- Reparatur aller Fabrikate
- Unfallinstandsetzung
- Motoren- und Getriebeinstandsetzung
- TÜV\* und AU Abnahme im Haus  
\*in Zusammenarbeit mit einer autorisierten Partnerorganisation
- Autoglasservice inklusive Kalibrierung der Fahrerassistenzsysteme
- Klimatechnik für R134a und R1234yf
- Sonderumbauten
- Reifenservice
- Reparatur von Motorrädern
- Reparatur von Fahrrädern
- Reparatur von benzinbetriebenen Gartengeräten
- Wohnmobilservice

*Bleiben Sie gesund!*

Siemensstraße 3 | 91183 Abenberg | Tel.: 09178 - 5213

[www.firzlauff.eu](http://www.firzlauff.eu)



**Atelier Sabine Weigand**

Malerei  
Kunst- und Gestaltungstherapie  
Traumatherapie

Kunst & Geschenke

Im Gewerbegebiet 2  
91183 Abenberg

[www.Sabine-Weigand.de](http://www.Sabine-Weigand.de)  
Terminvereinbarung unter: 0160/99058886

## Bio- kartoffeln



**24 Std. Selbstbedienung**

**Biohof Meister  
Beerbach B7**

# Kindergarten

## Gemeinsame Aktion der Kitas

### Der tote Winkel und die Perspektive des LKW-Fahrers

von Elfriede Flühr, Kita Wassermungenau

Insgesamt 40 Vorschulkinder mit Eltern fanden sich Anfang Mai auf dem Feuerwehrgelände der Wassermungenauer Feuerwehr ein. Grund hierfür war die Aktion „Der tote Winkel und die Perspektive des LKW-Fahrers“. Zu dieser Aktion eingeladen haben alle Kinderbetreuungseinrichtungen aus dem Stadtgebiet Abenberg.

Frau Katja Moll, Mitarbeiterin bei der Spedition Heinz-Jürgen Becker, hat die Veranstaltung ehrenamtlich organisiert und durchgeführt. Anhand des Feuerwehrautos demonstrierte Frau Moll den Kindern den toten Winkel: Wann kann der Fahrer mich noch sehen bzw. wann bin ich vor dem LKW oder rechts daneben im "toten Winkel" verschwunden. Jedes Kind durfte auch im Auto sitzen und so wahrnehmen, dass man von diesem Platz aus bestimmte Einschränkungen im Sichtfeld hat.

Die Eltern fuhren währenddessen in einem LKW mit, um die Sicht aus dem Führerhaus kennenzulernen. Die Firmen Gilch und Henglein aus Wassermungenau, sowie die Firma Bauer aus Spalt



Katja Moll von der Spedition Heinz-Jürgen Becker erklärte den Kindern den toten Winkel.

hatten zu diesem Anlass LKWs zur Verfügung gestellt. Vielen Dank dafür! „Eine ganz andere Sichtweise“, „Respekt vor dem LKW-Fahrer“, „Wahnsinn, ein komplett anderer Blickwinkel“, das waren nur einige Aussagen von Eltern nach der LKW-Fahrt.

Fazit dieser Veranstaltung: Nur gemeinsam lassen sich Unfälle im Straßenverkehr vermeiden. Wenn sich alle in die Situation des anderen einfühlen können und um den "toten Winkel" und die Sichtweise des LKW-Fahrers wissen, gelingt dies am besten.



Die Aktion der Kitas fand viel Zuspruch. 40 Vorschulkinder und ihre Eltern nahmen daran teil.

# Kindergarten

## Kita Schatzkiste Wassermungenau Herzlichen Glückwunsch



von Maïke Meinhold

Am 16. Mai 2022 schloss Frau Anna König ihre Weiterbildung zur „pädagogischen Fachkraft in Kindertageseinrichtungen“ mit Erfolg ab. Der Träger der KiTa Schatzkiste Herr Pfarrer Lorenz, die Leitung Frau Elfriede Flühr sowie die Anleitung Frau Maïke Meinhold, gratulieren ihr und freuen sich mit Frau König.



## Jolinchen-Fest

von Maïke Meinhold und Elfriede Flühr

Elfriede Flühr (Leitung) und Maïke Meinhold (stellv. Leitung) konnten viele Gäste beim Jolinchen-Fest begrüßen. Auch Dietmar Kühnel, Schulleiter der schulvorbereitenden Einrichtung, begrüßte alle Gäste sehr herzlich. Gemeinsam mit der KiTa feiern die SVE, viele Eltern und Familien und weitere Gäste seit vielen Jahren gemeinsam ein jährliches Fest.

Die Kinder stellten an diesem Nachmittag den Eltern Jolinchen, das Drachenkind, vor. Jolinchen besucht die Kinder als Handpuppe nämlich regelmäßig im KiTa-Alltag, z.B. im Morgenkreis, und nun sollten auch die Eltern etwas über das Drachenkind erfahren. Zur großen Überraschung aller, war Jolinchen in Lebensgröße tatsächlich an diesem Nachmittag



in die KiTa Schatzkiste gekommen. Gemeinsam unternahmen die Kinder mit Jolinchen eine Reise zur Insel „Fühl mich gut“, um dort auf Schatzsuche zu gehen. Der Schatz wurde auch gefunden. In der Schatzkiste lag ein Spiegel. Und Jolinchen meinte „Jeder von uns ist selbst der größte Schatz“!

Ein großer Schatz jeder Einrichtung sind langjährige Mitarbeiterinnen. So konnte Katharina Müller an diesem Nachmittag für 23 Jahre Dienstzeit gedankt werden. Viele Kinder hat sie in diesen Jahren eingewöhnt, drei oder vier Jahre begleitet und in die Schule verabschiedet. Ende Juli geht Frau Müller in den wohlverdienten Ruhestand. Mitarbeiterinnen, Elternbeirat und Pfarrer Lorenz bedankten sich für die langjährige Mitarbeit und brachten Blumen und Geschenke mit. Nachdem Katharina Müller leider kurzfristig erkrankt war, wurden diese dann in den darauffolgenden Tagen übergeben.

Für das an den offiziellen Teil anschließende Fest hatte sich der Garten der KiTa in die Insel „Fühl mich gut“ verwandelt. Es gab eine Massage-Station. Hier konnten Eltern ihre Kinder massieren oder umgekehrt. Man konnte Duftseifen herstellen, den Barfußweg beschreiten, Äpfel fischen, in der Wolkenschaukel träumen, sich von der evangelischen Landjugend einen kleinen Drachen auf den Arm malen lassen oder auf Edelsteinsuche im Sandkasten gehen.

Auch für das leibliche Wohl war in Buffetform bestens gesorgt. Viel leckeres Fingerfood wurde von den Familien mitgebracht, die ELJ versorgte alle Durstigen mit Getränken. Die Schulkinder verkauften selbstgebackene Waffeln und als besonderes Highlight gab es vom "Eisbus" des Werzingerhofs in Wernfels leckeres Eis umsonst.

# Kindergarten

## Stabübergabe in der KiTa Schatzkiste

von einer Kindergartenmama

Im Rahmen des Jolinchen-Festes wurde von der derzeitigen KiTa-Leitung Elfriede Flühr der Wechsel in der Leitungsposition ab September 2022 angekündigt und sinnbildlich die Stabübergabe öffentlich vorgenommen. Im September 2021 übernahm Maike Meinhold bereits die Aufgaben der stellv. KiTa-Leitung von Claudia Schreiber und wird nun zum 1. September 2022 die Leitung der KiTa Schatzkiste übernehmen.

Elfriede Flühr übergab symbolisch den Leitungsstab an Maike Meinhold und freute sich, dass eine junge Mitarbeiterin aus der Einrichtung bereit ist, Verantwortung zu übernehmen und sich den Herausforderungen zu stellen. Ihr ist es wichtig, junge Kolleginnen frühzeitig mit einzubinden und ihnen eine Perspektive in der Einrichtung zu bieten. „Damit gestalten wir aktiv die Zukunft der Einrichtung und einen Generationenwechsel“, so Flühr.

Denn neben der Kita-Leitung wird ab September auch die Position der stellvertretenden Leitung neu besetzt. Ebenfalls mit einer jungen Kollegin. Judith Meermann freut sich in dieser neuen Rolle auf die zukünftigen Aufgaben.

Elfriede Flühr widmet sich ab September wieder den Basisaufgaben einer Erzieherin - der Arbeit mit den Kindern. Worauf sie sich schon sehr freut. Pfarrer Lorenz dankte Frau Flühr für ihre langjährige Tätigkeit als KiTa-Leitung, gratulierte dem zukünftigen Leitungsteam und wünschte ihnen alles Gute für ihre vielfältige Arbeit in der KiTa.

In Vertretung von Susanne König, der Ersten Bürgermeisterin der Stadt Abenberg, überbrachte der Zweite Bürgermeister Anton Friedrich die Grüße der Stadt. Direkt an die Kinder gewandt bezeichnete er die KiTa als "Pole Position" für eine gute Begleitung auf dem Lebensweg. Außerdem brachte er seine Anerkennung über den bevorstehenden Leitungswechsel zum Ausdruck.



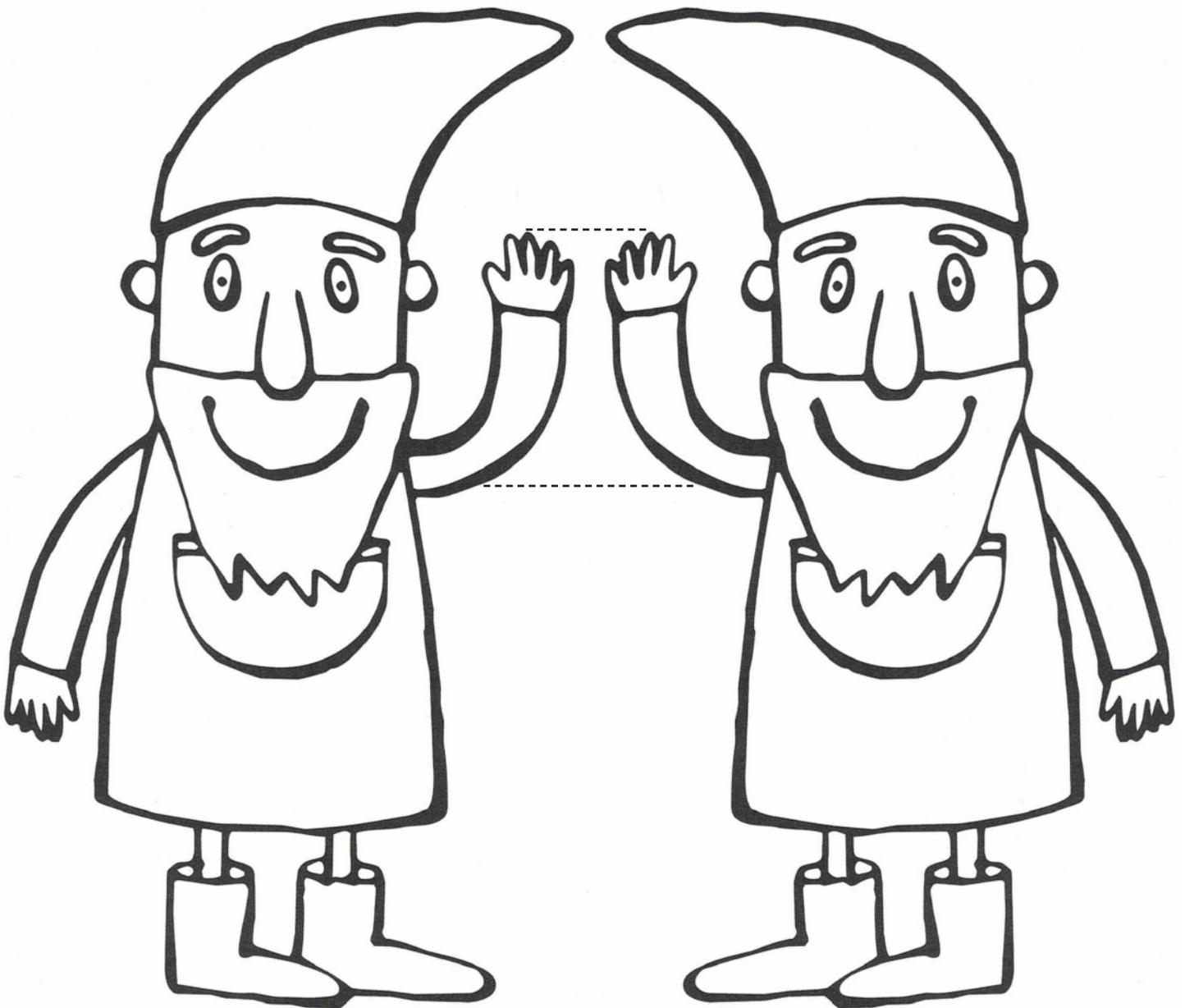
v.l.: Claudia Schreiber (aktuelle stv. KiTa-Leitung, Judith Meermann (künftige stv. Leiterin), Maike Meinhold (künftige neue Leiterin) und Elfriede Flühr (aktuelle Leiterin)

# Malseite

---

## Gartenzwerg - Blumenstecker

- Male die Zwerge bunt an und schneide sie aus.
- Falte die Zwerge so zusammen, dass die bemalten Seiten außen sind.
- Klebe nun die Zwerge zusammen dazwischen klebst du einen Schaschlikspieß.
- Nun kannst du den Zwerg in einen Blumentopf stecken.



# Kindergarten

## Kath. Kneipp- Kinderhaus St. Stilla

### Rummel im Kinderhaus

von Claudia Mrugalla, Elternbeirat

Nach dreijähriger Pause konnte endlich wieder ein Sommerfest im Kath. Kneipp - Kinderhaus St. Stilla stattfinden. Passend zum diesjährigen 50-jährigen Jubiläum der Einrichtung organisierten das Kinderhausteam und der Elternbeirat einen Rummel auf der Straße und der Wiese auf Höhe des Kindergartens in der Wiesenstraße. Zu Beginn zeigten alle Gruppen der Einrichtung eine Aufführung mit Gesang, Tanz und Fingerspielen. Als Rahmenprogramm im Anschluss war das Spielmobil des Kreisjugendrings Roth vor Ort.



Die Kinder konnten an diversen Stationen viel spielen und ausprobieren oder sich in der Hüpfburg auspowern. Für das leibliche Wohl war mit Bratwurst und Steak vom Grill sowie Kuchen und Waffeln bestens gesorgt. Und schlussendlich konnte jeder sein Glück bei einer Tombola versuchen, bei der zahlreiche gespendete Preise verlost wurden.



Vielen Dank für die Unterstützung an die Stadt Abergberg und ihr Bauhofteam, an den Pferdehof Arnold für die Aufbereitung der Wiese und an den Kleintierzuchtverein für das Ausleihen der ganzen Biertischgarnituren. Vergelt's Gott.



Dank der tatkräftigen Mitarbeit des Kinderhausteams, dem Elternbeirat und vieler Eltern war es ein gelungenes Fest bei bestem Wetter.



Glas Sanierung  
Wärmeschutzglas  
Fenster-Renovierung  
Getriebe Reparaturen  
Dichtungen  
Dachfenster  
Rolläden  
Insektenschutz



**BLUMRICHS  
FENSTERSERVICE**

Rother Str. 31c  
91183 Abenberg  
Tel.: 09178 5656 Fax: 5655  
mail: blumrich.fensterservice@t-online.de

**Reiterhof**

A. Urmoneit  
Ebersbach 7  
91183 Abenberg



Ponyreiten für Kinder  
Unterricht in Springen  
und Dressur  
Pensionspferdehaltung

**Planungsbüro Bierlein**

- ▶ Bauplanung und Betreuung
- ▶ EFH/DH in Holzfertig- oder Massivbauweise
- ▶ An- und Umbauten
- ▶ Gewerbebau und Sanierung

Planung - Vertrieb  
**Bierlein**

Gabrielring 23  
91183 Abenberg  
Telefon: 09178 / 99 61 860  
Mobil: 0172 842 80 43  
E-Mail: Planungsbuero-Bierlein@t-online.de

*Wir planen Lebensräume!*



**Zimmerei Oeder**

Roland Oeder Zimmermeister



Beerbach A 27  
91183 Abenberg  
Tel.: 09873 / 976575  
Fax.: 09873 / 976576  
Mobil: 0170 / 47 47 87 3  
[zimmerei-oeder@web.de](mailto:zimmerei-oeder@web.de)

Dachstühle  
Dachumdeckung &  
Sanierung  
Carports & Vordächer  
Balkone & Zäune  
Innenausbau



**Top** versichert?  
Gleich hier  
in der Nähe

Ganz gleich, ob es um Ihr Haus,  
Ihr Auto oder Ihre Vorsorge geht –  
Wir bieten den passenden Schutz  
für Sie und Ihre Familie.

Mit Top-Leistungen und Services zu  
günstigen Beiträgen überzeugen wir  
mehr als 11 Millionen Kunden –  
immer fair und kompetent.

**Das sind Ihre Vorteile:**

- ✓ Niedrige Beiträge – z. B. 20%  
Beitragsvorteil mit Kasko SELECT  
in der Kasko-Versicherung
- ✓ Top-Schadenservice in rund  
1.600 Partnerwerkstätten
- ✓ Gute Beratung in Ihrer Nähe

Lassen Sie sich individuell beraten.  
Wir freuen uns auf Sie.

Vertrauensmann  
**Gerhard Hörauf**  
Tel. 09178 9986460  
[gerhard.hoerauf@HUKvm.de](mailto:gerhard.hoerauf@HUKvm.de)  
Obersteinbach B 15  
91183 Abenberg Obersteinbach  
Öffnungszeiten finden Sie unter  
[HUK.de/vm/gerhard.hoerauf](http://HUK.de/vm/gerhard.hoerauf)



**HUK-COBURG**  
Aus Tradition günstig

**FRIES BEEF**



- Bestes deutsches Rind-  
und Schweinefleisch
- Steaks und Burger  
in top Qualität
- Texas Longhorn  
Fleischpakete auf  
Vorbestellung

In unseren Automaten  
in Wassermungenau - Hauptstraße 23  
oder freitags von 13:00 - 16:00 Uhr

WIR BERATEN SIE GERNE  
Tel: 0151 / 466 88 88 8  
[info@fries-beef.de](mailto:info@fries-beef.de)  
HAUPTSTRASSE 23 • 91183 WASSERMUNGENAU

# Schule

## Mädchenrealschule Marienburg

### Endlich wieder unterwegs! 6. Klasse im Jugendgästehaus in Stockheim

von Petra Shaqiri

Bedingt durch die Coronapandemie waren mehrtägige Klassenfahrten in den beiden letzten Schuljahren nicht durchführbar. Nach den Osterferien 2022 wurde dies jedoch wieder möglich, weshalb die MRS Abenberg mit der 6. Klasse für zwei Tage ins Jugendgästehaus Stockheim am Brombachsee aufbrach.



Fotos: Stephanie Künzel

Die Eltern der Sechstklässlerinnen hatten sich zu Fahrgemeinschaften zusammengeschlossen und brachten die Mädels nach Stockheim, wo sie von den Begleitpersonen Frau Petra Shaqiri und Frau Stephanie Künzel schon erwartet wurden. Nach dem Bezug der Zimmer und dem Bettenbeziehen, stand die Erkundung der idyllischen Umgebung des Jugendhauses, das dem Landkreis Roth gehört, an. Großzügig angelegte Grünflächen mit vielen Spielgeräten luden zum Ausprobieren ein. Nach dem anschließenden Picknick machte sich die Klasse zu Fuß auf den Weg nach Enderndorf, um von dort aus mit der MS Brombachsee auf eine Seerundfahrt zu gehen. Während der Fahrt gab es die Möglichkeit, an einer Rallye teilzunehmen oder ein Eis zu genießen bei den sommerlichen Temperaturen. Zurück an Land ging es wieder ins Gästehaus, wo es erneut Zeit zum Spielen gab.

Für die Versorgung am Abend war ein Team von mehreren Schülerinnen verantwortlich. Die Abendgestaltung bestand aus Spielen und einen Film schauen. Einige Mädchen hatten sehr kreativ eine Geburtstagsfeier für eine Mitschülerin vorbereitet.

Nach einer kurzen Nacht und dem Frühstück mussten leider schon wieder die Taschen gepackt werden. Bei sonnigem Wetter blieb jedoch noch genü-

gend Zeit zum Spielen im Grünen. Ehe die Eltern ihre Töchter wieder abholten, stärkten sich alle noch mit der angelieferten Pizza. Obwohl es nur zwei Tage waren, wird der Aufenthalt in Stockheim allen in bester Erinnerung bleiben.



## Grund- und Mittelschule Abenberg

von Johanna Scheel

Als zertifizierte Umweltschule ist es den Lehrkräften der GMS stets ein besonderes Anliegen, den Schutz unserer Umwelt auf vielfältige Weise im alltäglichen Unterricht zu thematisieren. Ein besonderes Highlight war in diesem Jahr ein Projekt der beiden vierten Klassen. Sie beschäftigten sich zunächst ausgiebig mit dem Thema Bienen und stellten anschließend aus reinem Biobienenwachs und Biobaumwollstoffen Wachstücher her. Das anstehende Stadtfest bot nun gleich die ideale Gelegenheit, diese gefertigten Produkte, welche hervorragend als Ersatz für umweltschädigende Frischhaltefolie genutzt werden können, zum Verkauf anzubieten. Die Nachfrage war riesig und so wurden fast alle Bestände an den Mann/die Frau gebracht. Der Erlös aus dieser Verkaufsaktion, zu der auch selbst gefertigte Figuren aus heimischen Hölzern zählten, soll für einen guten Zweck gespendet werden. Wohin genau, das möchten die Lehrerinnen Frau Eisenbarth, Frau Braun und Frau Scheel gemeinsam mit den Kindern entscheiden.



# Museen Burg Abenberg

## Ritterturnier auf Burg Abenberg lockte viele Besucher

von Kerstin Bienert



„Einmal einem echten Ritter begegnen“. Dieser Traum ging auf Burg Abenberg am Wochenende 14./15. Mai nicht nur für viele Kinder in Erfüllung. 1.800 Besucherinnen und Besucher nutzten die Einladung der Museen Burg Abenberg zum internationalen Museumstag. Unter dem Motto „Museen mit Freude entdecken“ strömten am Sonntag 1.500 Gäste zum Turnier auf die Burg, 300 waren es bereits am Samstagabend.

Im Mittelpunkt des Interesses stand der historische Turnierplatz, den bereits Wolfram von Eschenbach im Parzival erwähnt. Dort zeigten rund 40 internationale Darstellerinnen und Darsteller wie es damals vor 800 Jahren beim Turnier auf Burg Abenberg hätte gewesen sein können. Da traf man dann beim Rundgang durchs Lagerleben auf die Knappen und Stallknechte bei den Vorbereitungen zum Turnier, auf Musikanten mit Fidel und Flöte und auf die Adelsgesellschaft, die die hohe Reitkunst der Ritter bestaunen. Dicht umlagert waren der Schreiber, der zeigte wie früher Urkunden kunstvoll mit Feder und Tinte verziert wurden und der Kettenhemdmacher, der sein aufwändiges Handwerk präsentierte. Je nach Rüstung braucht er 30.000 bis 50.000 einzelne Ringe für einen Ringpanzer. Mittelalterliche Spiele lockten zum Ausprobieren. Interesse weckten die Informationen zu Hygiene im Mittelalter.

Hauptanziehungspunkt waren jedoch zweifellos die vier stolzen Rösser Eterno, Gladiator, Falito und Tom mit ihren drei Reitern (David Blum, André Görlach, Timo Küpfer) und einer Reiterin (Lisa Marieke Kyre, gen. Vivi). Interessiert beobachteten die Gäste, wie die Ritter vor dem Turnier von den Knappen in die schwere Rüstung „gesteckt“ wurden. Mit großer



Museumsleiterin Kerstin Bienert wagte sich für ihre Begrüßungsansprache auf das Turnierfeld.

Spannung verfolgten alle die beiden Vorführungen zum „Buhurd“ und zum „Turnier“. Die beiden Moderatoren André Görlach und Fabian Brenker vermittelten anschaulich die historischen Hintergründe und weckten Lust mehr über die Vergangenheit zu erfahren. 2023 wird es dann soweit sein, dass ein Raum im neuen Museum auf der Burg ganz dem Treiben auf dem Turnierplatz gewidmet wird. Dort wird auch der Film zu sehen sein, der Dank der Unterstützung des Förderkreises historische Burg Abenberg am Wochenende gedreht wurde. Und die Ritterfigur, die seit Eröffnung des Hauses fränkischer Geschichte fast 25 Jahre treue Dienste geleistet hat, wird künftig erneuert. Nach den Informationen der Fachleute am Wochenende steht fest, dass sich der Forschungsstand mittlerweile weiterentwickelt hat und der Ritter im Museum einen neuen Ringpanzer und einen neuen Helm erhält.



# Kunst und Kultur

## Kunstmarkt15 Abenberg

### Neue Schaufensterausstellung - "Wozu kunsten? - (aus)gezeichnete Lyrik!"

von Klaus P. Jaworek (Kapejott), Team KM15

Noch 'n Gedicht, wie einst der Komiker, Schauspieler und Kabarettist Heinz Erhard (1909-1979) immer zu sagen pflegte:

Die Suppenudel von Jürgen Weing

"die Suppenudel  
duddelt im Wein  
einen Song very long  
Suppenteller my best seller  
hot super Suppenudel  
is out of the Teller"

Für die neue (Schaufenster-)Ausstellung im KM15 "Wozu kunsten? - (aus)gezeichnete Lyrik!" vom 29. Mai bis 3. Juli 2022, konnten wir den Lyriker und Zeichner Jürgen Weing aus Kißlegg (BW) gewinnen.

Jürgen Weing, lebt und arbeitet als freischaffender Künstler und Lyriker in Kißlegg im Allgäu. Seit 1989 nimmt er regelmäßig an Ausstellungen und Lesungen teil, außerdem ist er Mitglied in der Meersburger Autorenrunde.

Er war mehrmaliger Teilnehmer des interdisziplinären Künftler austauschs "Salem2Salem" in Salem am Bodensee und in Salem, NY (USA). Jürgen Weing veröffentlichte u.a. im Literarischen Jahresheft "Mauerläufer" (Band 2 bis 5) seine Lyrik, außerdem gewann er 2020 den 1. Preis bei den Literaturtagen Isny.

Auf meine Frage wie er zum Schreiben gekommen ist und warum...???, lautet seine schlichte Antwort, ganz einfach:

"Im Schlaf. Ich esse Buchstabensuppe und schlafe dabei ein. Ich träume von schönen Texten, aber wenn ich aufwache, sind die meisten Texte vergessen. Nur einzelne Sätze fangen sich manchmal in meinem Bewusstsein, davon ernähre ich mich dann den Tag über."

Zu seinen Bildern sagt der Zeichner Jürgen Weing: "Im Mittelpunkt meiner Zeichnungen steht die Linie. Die Linie, die alles enthält. Das Persönliche und das Überindividuelle, in dem Mann und Frau sich wiedererkennen können."

Mit dieser (Schaufenster-)Ausstellung enden die reinen Schaufenster-Ausstellungen im KM15. Ab Juni 2022 öffnen wir wieder unsere Pforten, immer am Donnerstag von 15:00 bis 17:00 Uhr und auf Wunsch auch nach Absprache. Natürlich zeigen wir in beiden Schaufenstern auch weiterhin Kunst!

Mit den Lesungen haben wir bereits am 15. Mai 2022 begonnen, die, sofern das Wetter mitspielt, als "Frischluft-Lesungen" am nahegelegenen Kinderspielplatz veranstaltet werden, andernfalls im KM15.



Diese (Schaufenster-)Ausstellung im KM15, Marktplatz 15, 91183 Abenberg

beginnt am **29. Mai und geht bis einschl. 3. Juli 2022,**

**Öffnungszeiten:** Donnerstags von 15.00 bis 17.00 Uhr,  
(auch am Do. 16. Juni - Fronleichnam)

Beide Schaufenster bleiben durchgehend geöffnet!

**Beim "Offenen Atelier"** am Sonntag, dem 29. Mai 2022  
ist von 14.00 bis 18.00 Uhr geöffnet.

**Folgende Künstler sind dabei:**

Sabine B. Reimann SAN (Schwabach): Malerei, Fotografie & Schmuck,  
kapejott (Büchenbach): Gedrucktes auf Papier, Stoff & Blech,  
und den Gästen:  
• "schwarzstrickerei" (Büchenbach): Strickkunst,  
• Norbert Köster (Büchenbach): Metallobjekte,  
• Jürgen Weing (Kißlegg): Zeichnungen,

**Lesung ab 15.00 Uhr mit Jürgen Weing,**

Sein Thema: "Wozu kunsten?"  
(Hutsammlung)



Jürgen Weing

**Weitere Infos auf:**  
[www.kapejott-Kunst.de](http://www.kapejott-Kunst.de)

# Gilch GmbH

TRANSPORTE – ERDBAU – ABBRUCH  
OMNIBUS – TOURISTIK



Ein Unternehmen – zwei Betriebszweige  
und über 80 Jahre Erfahrung!



## TRANSPORTE – ERDBAU – ABBRUCH

Als erfahrenes und bewährtes Unternehmen sind wir der ideale Partner für Bauherren, Bauunternehmen, Architekten und Bauträger. Wir bieten fachliche Kompetenz und modernste Technik, gepaart mit qualifizierten und motivierten Mitarbeitern. Wir verstehen uns als flexibler Ansprechpartner für kleine und große Bauvorhaben und bieten unseren Kunden von der Planung bis zur Umsetzung alles aus einer Hand.

## OMNIBUS – TOURISTIK

Unser Team und unsere hochwertige und topmoderne Reisebusflotte warten darauf endlich wieder mit Ihnen gemeinsam unterwegs sein zu können. Gerne planen wir für Sie auch eine individuell auf Ihre Vorstellung hin zugeschnittene Reise. Lassen Sie uns Ihre Wünsche wissen und genießen Sie, gerade in diesen besonderen Zeiten, die rechtlichen und organisatorischen Vorteile einer Pauschalreise.

Wir freuen uns auf Sie!

Gilch GmbH

Beerbach A70 • 91183 Abenberg  
info@gilch-gmbh.de

Telefon: 09873 / 241

www.gilch-gmbh.de

www.spkmfrs.de

**IMMOBILIEN**  
Größter Makler in Bayern



## Gehen auch Sie zum Marktführer!

Nutzen Sie unsere  
Kompetenz und Stärke.

- mehr als 8.000 vermittelte Häuser,  
Wohnungen und Grundstücke pro Jahr.
- mehr als 250 Immobilienmakler in Bayern.



Immobilienvermittlung Roth  
Sparkasse Mittelfranken-Süd

Hilpoltsteiner Str. 2, 91154 Roth  
Tel. 09171 82-2430, Fax 09171 82-2439  
immo.rh@spkmfrs.de

Sparkassen  
Immobilien  
GMBH  
VERMITTLUNGS

in Vertretung der

  
*Beauty Atelier*  
LASHES - BROWS & MORE

- FUSSPFLEGE

- AUGENBRAUENFORMEN &  
FÄRZEN

- LASHLIFTING

- WIMPERNVERLÄNGERUNG

- PERMANENT MAKE UP

ÖFFNUNGSZEITEN:  
MO - SA 10:00 - 18:00 UHR

TERMINE NACH VEREINBARUNG

BEAUTY ATELIER  
ROTHER STR. 8, 91183 ABENBERG  
TEL: 09178 7728072  
MOBIL: 0176 80857167  
WWW.BEAUTY-ATELIER-DH.DE



**EINER. ALLES. SAUBER.®**  
Wohnräume in besten Händen

## Kommt Ihr Haus jetzt in die Jahre?

**Gewinnen Sie mehr Platz und Wohnkomfort**

durch Umbau, Dachausbau, Dachaufstockung, Anbau,  
Dachflächensanierung, Dachgaube, Dachterrasse,  
Balkon, Wärmedämmung, Wohndachfenster.

- › Individuelles Konzept mit kreativen gestalterischen Ideen
- › Umfangreiches Komplettangebot
- › Festpreis für alle handwerklichen Leistungen
- › Angebotssumme = Rechnungssumme
- › Kompetente Bauleitung für alle beteiligten Handwerker
- › Eingespieltes Team, zuverlässige Planung, kurze Bauzeit
- › Saubere Arbeit, stressfreier und bequemer Ablauf
- › Der Staub bleibt draußen

Sparen Sie Zeit, Geld und Nerven!  
Rufen Sie an: **09873 976722**

Zimmerei-Holzbau Horst Haßler  
GmbH & Co. KG

Am Fischbach 13  
91183 Wassermungenau  
Telefon: 09873 976722  
www.einer-alles-sauber.de/hassler

Zimmermeister  
Horst Haßler



# Kirche

**Liebe Mitbürger\*innen der Großgemeinde Abenberg,  
liebe Geschwister im Glauben an unseren Herrn Jesus Christus!**

Sie haben es vielleicht schon selbst gehört, was ich in den Gottesdiensten meiner Gemeinde bekannt gegeben habe:

Zum 01.09.2022 werde ich für sechs Jahre eine neue Stelle in der evang.-luth. Kirchengemeinde von Turin (Nordwestitalien) antreten. Dorthin habe ich mich beworben, von der dortigen Gemeinde wurde ich am 10. April in einer Gemeindeversammlung zum neuen Pfarrer gewählt.

Mein Weggang von unserer ev.-luth. Kirchengemeinde Dürrenmungenau-Abenberg liegt ganz und gar nicht in dieser Gemeinde begründet. Ich habe mich hier immer sehr sehr wohl gefühlt: In allen Bereichen der Kirchengemeinde selbst, aber auch in der Zusammenarbeit mit der Wassermungenauer Kirchengemeinde und der katholischen Pfarrgemeinde sowie den Ordensschwestern des Klosters Marienburg, mit dem Caritas Seniorenzentrum St. Josef und der Mädchenrealschule Marienburg, schließlich auch auf allen Ebenen der politischen Gemeinde und in der Gemeinschaft der gesamten Bürgerschaft. Mein Abschied von hier fällt mir gewiss nicht leicht.

Der Grund meines Wechsels liegt vielmehr darin, dass ich nach mehr als 13 Jahren in fränkischen Gefilden etwas gänzlich Neues erleben möchte. Ich habe mir nie um einen Stellenwechsel Gedanken gemacht, bis mich jemand vor etwa eineinhalb Jahren auf die Möglichkeit des Auslandes ansprach. Dieser Gedanke ist bei mir hängengeblieben und hat mich je länger, je mehr fasziniert.

Die Turiner Gemeinde, die ich mir in diesem wie im letzten Jahr angesehen und kennengelernt habe, ist mit 20 Jahren eine sehr junge und mit 100 Mitgliedern eine noch recht kleine. Aber diese Ausgangslage reizt mich, ich bin gerne bereit für Aufbauarbeit. Auch die guten ökumenischen Beziehungen der Gemeinde vor allem zur katholischen Domgemeinde, aber auch zu den Waldensern, evangelischen Freikirchen und anderen christlichen Konfessionen wecken mein Interesse, habe ich doch die wunderbaren Vorzüge unserer Ökumene in Abenberg mit großer Freude erlebt. So ist es eine Franziskanerkirche, die „Chiesa San Francesco

d'Assisi“, die den Turiner Lutheranern für ihre Gottesdienste von Seiten der katholischen Domgemeinde zur Verfügung gestellt wird. In dieser Kirche wird am Sonntag, 18. September, meine Einführung als neuer Pfarrer in einem festlichen Gottesdienst stattfinden.

Zuvor allerdings muss ich Italienisch lernen, was ich nur ganz ansatzweise beherrsche. Dazu werde ich im Juli zwei bis drei Wochen in Rom zu einem Sprachkurs verbringen, bevor im August mein Umzug nach Turin ansteht.

Ich möchte Sie alle herzlich zu meiner Verabschiedung einladen. Diese wird in einem **Freiluftgottesdienst am Sonntag, 24. Juli, 14:30 Uhr, auf der Dürrenmungenauer Pfarrhauswiese** stattfinden.

Und ich möchte tatsächlich eine Umfrage bezüglich meiner Einführung in Turin an Sie richten. Es haben sich bislang nicht wenige interessiert gezeigt, am Gottesdienst zu meiner Einführung am 18.09. um 15:00 Uhr in Turin dabei zu sein. Ob es sich lohnt, hierfür eine gemeinsame Reise per Bus oder Flug zu organisieren? Nach ersten Überlegungen und Recherchen gehen wir vom Kirchenvorstand davon aus, dass für diese Reise mindestens drei Tage zu veranschlagen sind: Samstag, 17.09. bis Montag, 19.09.2022.

Sollten Sie an einer solchen Reise nach Turin Interesse haben, melden Sie sich bitte unverbindlich bis Freitag, 24.06., im Wassermungenauer Pfarrbüro an, entweder per Telefon 09873 255 oder per E-Mail [pfarramt.wassermungenau@elkb.de](mailto:pfarramt.wassermungenau@elkb.de) (dienstags und freitags von 8:30 bis 12:00 Uhr). Hinterlassen Sie als Kontakt neben Ihrem Namen bitte Ihre E-Mail-Adresse oder Ihre Telefonnummer. Sollte sich eine gemeinsame Reise lohnen, würden wir mit einem konkreten Reiseangebot auf Sie zurückkommen.

Bis zu meinem Abschied wünsche ich uns allen noch einige frohe Begegnungen miteinander, gerne auch in den sonntäglichen Gottesdiensten unserer Kirchengemeinde, für die mein Herz weiterhin hoch schlägt.

Es grüßt Sie herzlich  
*Ihr Pfarrer  
Tobias Brendel*



# DIE SKODA-SERVICE-ALTERNATIVE IM RAUM ROTH/SCHWABACH

ŠKODA



Service

## TESTEN SIE ES SELBST:

- > persönlich
- > Top Arbeitsqualität
- > Top Preis / Leistung



**SERVICE | GARANTIE | JAHRESWAGEN |  
GEBRAUCHTWAGEN**

Ansbacher Str. 17 | 91183 Wassermungenau  
Tel.: 09873/458 | [www.braun-autohaus.de](http://www.braun-autohaus.de)

# AUTOHAUS BRAUN >>>

S E R V I C E , D E R B E W E G T



Way of Life!

## Hybrid für alle.

**Für Heutemacher. Für Morgendenker. Für alle.**

Die Hybrid-Technologie von Suzuki bedeutet Mobilität für heute und morgen und ist somit genau der Antrieb, der perfekt in Ihr Leben passt. Lernen Sie jetzt unsere Suzuki Hybrid Modelle kennen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Autohaus Braun GmbH & Co. KG · Ansbacher Straße 17  
91183 Abenberg · Telefon: 09873 458 · Telefax: 09873 1283  
E-Mail: [info@braun-autohaus.de](mailto:info@braun-autohaus.de) · [www.braun-autohaus.de](http://www.braun-autohaus.de)

## MEYER Recycling und Bauschuttdeponie

Neuendetteslau

ANFAHRT  
Google Maps



DEPONIE

Wernsbach

Windsbach

Deponie · Neuendetteslau

Der Standort unserer Bauschuttdeponie ist bei Wernsbach, zwischen Neuendetteslau und Windsbach. Die Zufahrt zur Deponie erfolgt von der Verbindungsstraße aus, über einen asphaltierten Weg.

Das gewonnene Recycling-Material ist geeignet für Auffüllungen und den Wegebau.

### ANNAHME VON:

- Bauschutt
- Abbruchmaterial
- Erdaushubdeponie DK0

### VERKAUF VON:

- Frostschutz / Schotter
- Kies, Sand, Recyclingmaterial
- Mutterboden gesiebt

Telefon: 09871/67939-0

Telefax: 09871/67939-33

[info@meyer-recycling-bauschutt.de](mailto:info@meyer-recycling-bauschutt.de)

Öffnungszeiten:

Mo. - Do. 7 - 17 Uhr

Fr. 7 - 16 Uhr



[www.meyer-recycling-bauschutt.de](http://www.meyer-recycling-bauschutt.de)

## Nordic Walking - Aber richtig! Sommerpecial der vhs Außenstelle Abenberg

von Anja Arnold

Die gelenkschonende Sportart ist für alle Leistungs- und Altersgruppen geeignet. Nordic Walking hilft, Muskelverspannungen im Schulter-Nackebereich vorzubeugen bzw. entgegenzuwirken, die Körpermuskulatur wird aktiviert, Herz, Kreislauf und Stoffwechsel trainiert, und vieles mehr.

Es steht außer Frage: Nordic Walking ist gesund, aber nur, wenn man es auch richtig macht.

Sie wollten schon immer die richtige Technik für Nordic Walking erlernen? Diese Möglichkeit bietet unser Sommerpecial mit Sabrina Strobel. Ergänzend werden Übungen zur Stabilisierung und Kräftigung des Körpers durchgeführt.

**Kurstage:** Dienstag, 05.07.2022  
Dienstag, 12.07.2022  
Dienstag, 19.07.2022  
Dienstag, 26.07.2022  
jeweils von 9:00 bis 10:30 Uhr

**Kursgebühr:** 30 €

**Treffpunkt:** Abenberg,  
Kreuzung Fasanenweg/Waldstraße

Zur besseren Planung ist eine schriftliche Anmeldung (das Anmeldeformular finden Sie auf [www.vhs-roth.de](http://www.vhs-roth.de) oder Sie bekommen es bei uns im Bürgerhaus) oder online unter [www.vhs-roth.de](http://www.vhs-roth.de) erforderlich. Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Anja Arnold, Telefon 09178 9880 - 54.



## vhs im Landkreis Roth engagiert sich für Ukrainer\*innen

Im Landkreis Roth befinden sich nach aktuellen Angaben des Landratsamtes etwa 1.000 ukrainische Kriegsflüchtlinge. Um den Geflüchteten einen schnellen Zugang zur deutschen Sprache zu ermöglichen, hat die vhs im Landkreis Roth inzwischen in den fünf Gemeinden Allersberg, Greding, Hilpoltstein, Roth und Wendelstein insgesamt neun Deutschkurse mit aktuell 220 Teilnehmenden auf die Beine gestellt. Es ist geplant, das Angebot bei Bedarf noch weiter auszubauen.

Es handelt sich hierbei um Sprachkurse auf Anfängerniveau, die den Geflüchteten im Alltag helfen sollen - von der Verständigung mit den Gastfamilien über Einkäufe bis zu Behördengängen oder Arztbesuchen. Gearbeitet wird mit einem speziell auf die Bedürfnisse der Geflüchteten angepassten Lehrwerk, das die engagierte Arbeit der vhs-Dozent\*innen unterstützt.

Ziel ist es, den Menschen vor Ort unkompliziert und schnell einen passgenauen Einstieg in den Spracherwerb anzubieten. Eine Vertiefung ist auf verschiedenen Wegen empfehlenswert: Zum einen über die Gastfamilien, in Lernangeboten der ehrenamtlichen Helfer\*innen, aber auch über das vhs-Lernportal. Dieses ist unter [www.vhs-lernportal.de](http://www.vhs-lernportal.de) offen zugänglich und steht auch in ukrainischer Sprache zur Verfügung.



Im Idealfall können die Menschen so das Vokabular für eine baldige Arbeitsaufnahme erwerben oder aber zu einem späteren Zeitpunkt in ein höheres Modul der vom Bundesministerium für Migration und Flüchtlinge (BAMF) geförderten Integrationskurse einsteigen. Dies stellt aus Sicht der vhs die beste Perspektive für alle diejenigen dar, die sich entscheiden, dauerhaft hier zu bleiben. Bis diese Entscheidung endgültig getroffen werden kann, sollen die Menschen jedoch befähigt werden, sich im Alltag bestmöglich zurecht zu finden.

Eine Anmeldung zu den Deutschkursen für Anfänger\*innen ist über die Homepage der vhs [www.vhs-roth.de](http://www.vhs-roth.de) oder direkt vor Ort weiterhin möglich.

**Öko logisch!**  
für uns schon lange selbstverständlich

Strom aus Wasserkraft

chemiefreie Druckplattenbelichtung

mineralölfreie Druckfarben

Papier aus nachhaltiger Forstwirtschaft

**Jetzt Verantwortung  
übernehmen!**



[www.druckerei-fuchs.de](http://www.druckerei-fuchs.de)

Hauptstraße 24 · 91174 Spalt · 09175 795031  
info@druckerei-fuchs.de



**DISTLER**

Sanitär | Heizung

... mit Rat und Tat  
für Heizung und Bad

Solar | Spenglerei

Obersteinbach D 10 ● 91183 Abenberg  
Telefon 09178/98400 ● Telefax 09178/984040  
haustechnik-distler@t-online.de



**Matthias Völkner**

unabhängiger Energieberater HWK    Schornsteinfegermeister

Kapsdorf 38  
91183 Abenberg

☎ 09178.996288  
voelkner.m@t-online.de

- Energieausweise
- BAFA-Antragsstellung

- Rauchwarnmelder
- KfW-Antragsstellung

**B a u e r**  
Landtechnik GmbH &  
**E n d n e r**

Land- und Forsttechnik, Gartentechnik, Metallbau

**ZUM GARTEN-START**



**Verschiedene Rasenmäher auf Lager  
Fragen Sie nach unseren Hauspreisen**

Dürrenmungenau • Schmiedsgasse 7  
91183 Abenberg • Telefon 09873/638  
Fax 09873/215 • e-mail: Bauer-Endner@t-online.de  
[www.Bauer-Endner-GmbH.de](http://www.Bauer-Endner-GmbH.de)



**Zimmererei  
Stefan Nusselt**

WIR MACHEN  
MEHR AUS HOLZ...!



Mit uns wird garantiert Ihr Hausraum zum  
Traumhaus durch individuelle und einzigartige Akzente!  
Lassen Sie sich von uns inspirieren und beraten.



Zimmererei Nusselt  
Hergersbach 9  
91575 Windsbach

[www.zimmererei-nusselt.de](http://www.zimmererei-nusselt.de)  
info@zimmererei-nusselt.de

Tel.: 09871 78 91  
Fax: 09871 65 76 89

**Petra Ulrich**



Heilpraktikerin,  
examinierte Krankenschwester

Dorn Therapie - Faszienarbeit

Marktplatz 24 - 91183 Abenberg  
Telefon: 0176 / 82085912  
E-Mail: ulrichpetra@gmx.de

Sprechzeiten nach  
telefonischer Vereinbarung



**Tanja Vogel-Weiser**

Kosmetik | Fußpflege

Marktplatz 24  
91183 Abenberg  
Email: t.vogel-w@t-online.de

Termine nach Vereinbarung  
unter: 01 51 - 20 27 69 81

## SUMMER SPECIAL

Sie oder Ihr Kind möchten das Spielen auf einem Instrument erlernen?

Testen Sie uns innerhalb eines Probemonates und entscheiden Sie danach, wie es weitergeht!

**Sichern Sie sich einen Platz für Unterricht auf Ihrem Wunschinstrument ab September 2022 zu Vorzugskonditionen!**

Bei Anmeldung zum Probemonat bis 30.08.2022 erhalten Sie einen Nachlass von 20,- € auf die reguläre Gebühr für den Probemonat und danach 10,- € mtl. für den Musikunterricht! Sie sparen dadurch bis zu 140,-€

Info`s und Anfragen unter:



Lerninstitut Arte, Marktplatz 2  
91883 Abenberg  
09178 / 99 82 475, 0176 876 59 740  
info@lerninstitut-arte.de



**Erdbeer-Zeit  
Rharbarber-Zeit**

**Bauernhof-Eis  
ist wieder da!**

BÄCKEREI  
KONDITOREI



Rock



Rockerbäcks  
CAFÉ

Liebe Kunden,

mit unserem Couponblatt bieten wir Ihnen echte Vorteile.

Coupon abtrennen, probieren und genießen.

Stillaplatz 13 91183 Abenberg Tel. 09178 / 205 [www.Baeckerei-Rock.de](http://www.Baeckerei-Rock.de)

**1 kg Roggenkruste**  
100% Roggenbrot

-10%

**3,40 Euro**

Angebot gültig bis 02.07.2022 - Nur solange der Vorrat reicht!

**Frühstückstüte**

1 Kaiser, 1 Schrippe, 1 Roggen,  
1 Kürbis, 1 Körner, 1 Mohn,  
1 Breze, 1 Butterhörnchen

-10%

**5,00 Euro**

Angebot gültig bis 02.07.2022 - Nur solange der Vorrat reicht!

**Saisonkuchen**

1 Stück Erdbeerkuchen,  
1 Stück Rharbarberkuchen,  
1 St. Erdbeer-Rharbarber,

-10%

**6,00 Euro**

Angebot gültig bis 02.07.2022 - Nur solange der Vorrat reicht!



### Die Ritterzeit

In einer Zeit vor vielen Jahren,  
wo noch Burgen Schutzschild waren,  
wo Bauern ihre Felder pflügten,  
und Pferd und Rind im Stalle hegten.

Wo Artisten Gaukler hießen,  
Ritter mit Dolch und Lanze stießen,  
wo der Schmied die Waffen schärfte,  
der Hofnarr oft das Volk nur nervte.

Wo des Ritters Rüstung glänzte,  
der Bettler meist die Arbeit schwänzte,  
im Kornspeicher die Ratten plagten,  
die Wahrsager die Zukunft sagten.

Wo's Katapult die Mauer sprengte,  
man Diebe an den Galgen hängte,  
des Messers Schneide glänzte klar,  
des Königs Wohl das Größte war.

Wo Kettenhemden lautstark zischten,  
Trickkünstler die Karten mischten,  
auf Jahrmärkten das Volk sich traf,  
der Bauer tauschte dort sein Schaf.

Der Bergfried war ein heil'ger Ort,  
des Königs letzte Zuflucht dort,  
und Fehde hieß es da statt Streit,  
dass war die alte Ritterzeit.

© Norbert van Tiggelen